

アブハズ語の動詞形態論 (3)

柳沢 民雄

目次

1. はじめに
2. アブハズ語の非終止形
3. 関係詞節を表す非終止形
4. 非終止形の形態
 - 4.1. 状態動詞 A 型の非終止形
 - 4.2. 動態動詞 A 型の非終止形
 - 4.3. 状態動詞 B 型の非終止形
 - 4.4. 動態動詞 B 型の非終止形
 - 4.5. 他動詞 C 型の非終止形
 - 4.6. 他動詞 D 型の非終止形
 - 4.7. 自動詞 E 型の非終止形
 - 4.8. 自動詞 F 型の非終止形
 - 4.9. 他動詞 G 型の非終止形
 - 4.10. 他動詞 H 型の非終止形

1. はじめに

ここに記述されているアブハズ語動詞の非終止形¹⁾は、2000-2003年にわたりグルジア共和国で蒐集したアブハズ語アブジュイ Abzhuy 方言の動詞形の調査ノートに拠っている²⁾。インフォーマントはアブジュイ方言話者の Ana Tsvinaria さんである。Ana Tsvinaria さんはスフミ市 (ロシア語表記では Сухуми であるが、アブハズ人は現在この町をグルジア語的な末尾の -и を嫌い Сухым と呼ぶ) の南方の町オチャムチラ Ochamchira に生まれ、中等教育をスフミで受けたという。このアブジュイ方言はアブハズ文章語の基になった方言であり、スフミから南方に拡がっている方言である。本論で記述される動詞形はアクセントを含めてすべて Ana Tsvinaria さんから得られた資料である。Ana Tsvinaria さんには様々な質問に対する忍耐のいる調査に協力くださり感謝の意を表したい。

部分のみではなくて文全体を完結させる働きをしていると見なすことができるのであるから、この文は次のような多層の構造をしていると見なすべきであろう。

(2) Sará a-š^wq'wó s-an-á-p^xo s-án d-wantó- jt'.

また関係副詞的な役割を果す接頭辞 ax⁻ を用いた次の文も上と同様に、非終止形 ax^ó-s-c'o-z が形容詞節 A をつくり、終止形 j-gólo-wp' が文の主節 B となり文を完結させている。なお終止形の接尾辞 -wp' (より正確には -p') は状態動詞の終止形の接尾辞である。

(3) Sará a-c'ará ax^ó-s-c'o-z a-š^ek'ól, a-kóta a-g^wtanó j-gólo-wp'.

A B

I the-learning (it)-where-I-learn-Non.fin.imperf. the-school the-village its-center it-stand-Fin.pres.

“The school where I studied stands in the center of the village.”

この文は次のような文の構造をしていると考えられる。

(4) Sará a-c'ará ax^ó-s-c'o-z a-š^ek'ól, a-kóta a-g^wtanó j-gólo-wp'.

さらに関係代名詞的な役割を果す接頭辞 ja と za を用いた非終止形も上の例と同様な従属節をつくり、終止形によって文が完結させられると見なすことができる。この関係代名詞的な接頭辞 ja は、動詞接頭辞のコラム 1 (Column 1 = C1) の位置に現れ、接頭辞 za はコラム 2 (C2) とコラム 3 (C3) の位置に現れる。コラム 1 は、自動詞の主語と他動詞の直接目的語に照応する代名詞的接頭辞が現れる「スロット slot」であり、コラム 2 は間接目的語、コラム 3 は他動詞の行為者に照応する代名詞的接頭辞が現れるスロットである。次のそれぞれのコラムの例 (5), (6), (7) を参照：

(5) Wáj a-ph^wós j-1-y^wə-z a-š^wq'wó [j]-s-ó-r-te-jt'.

that the-woman which(C1)-she-write-Non.fin.past.ind. the-letter [it]-me-they-give-Fin.

“They gave me the letter which that woman wrote.”

3. 関係詞節を表す非終止形

アプハズ語の関係詞節を表す非終止形は、状態動詞と動態動詞の各非終止形の二つの形に大きく分けることができる。さらに動態動詞の非終止形はそのテンス・アスペクト形によって二つのクラス、即ち、動態動詞クラス1と動態動詞クラス2に分けることができる。動態動詞クラス2は、動態動詞クラス1の各テンス・アスペクト形の末尾に -3 (-z) を附加する形である。今、コラム1に關係詞的な接頭辞 и (j(ə)-) をもつ形を例として挙げれば、以下のようになる：

状態動詞

| | 肯定形 | 否定形 |
|----|--|---|
| 現在 | и-гы́ло-у j-gólo-w (< j-góla-w) Rel.-be standing-Non.Fin. “(one) who is standing” | и-гы́ла-м j-góla-m Rel.-be standing-NEG “(one) who is not standing” |
| 過去 | и-гы́ла-з j-góla-z Rel.-be standing-Past. Non. Fin. “(one) who was standing” | и-гы́ла-мы-з j-góla-mə-z Rel.-be standing-NEG-Past. Non. Fin. “(one) who was not standing” |

動態動詞クラス1

| | 肯定形 | 否定形 |
|-------|--|---|
| 現在 | й-л-с-уа jǒ-l-y ^w -wa Rel. (C1)-she (C3)-write-DYN “(that) which she writes” | й-лы-м-с-уа jǒ-lə-m-y ^w -wa Rel.-she-NEG-write-DYN “(that) which she doesn't write” |
| アオリスト | й-л-сы jǒ-l-y ^w ə-∅ Rel.-she-write-AOR “(that) which she wrote” | й-лы-м-сы jǒ-lə-m-y ^w ə-∅ Rel.-she-NEG-write-AOR “(that) which didn't write” |
| 未来1 | й-л-с-ра / -ры jǒ-l-y ^w -ra / -rə Rel.-she-write-Fut.1.Non.Fin. “(that) which she will write in that case” | й-лы-м-с-ра / -ры jǒ-lə-m-y ^w -ra / -rə Rel.-she-NEG-write-Fut.1.Non.Fin. “(that) which she won't write in that case” |

| | | |
|-----|--|---|
| 未来2 | ӣ-л-с-ша jǎ-l-y ^w -š ^o a Rel.-she-write-Fut.2.Non.Fin. “(that) which she may probably write” | ӣ-лы-м-с-ша jǎ-lǎ-m-y ^w -š ^o a Rel.-she-NEG-write-Fut.2.Non.Fin. “(that) which she may not probably write” |
| 完了 | ӣ-л-с-хьо-у or ӣ-л-с-хьа-(ц) jǎ-l-y ^w -x̃ o-w (< jǎ-lǎ-y ^w -x̃ a-w) Rel.-she-write-Pefect-Non.Fin. “(that) which she has written” | ӣ-лы-м-с-хьо-у or ӣ-лы-м-с-хьа-(ц) jǎ-lǎ-mǎ-y ^w -x̃ o-w (< jǎ-lǎ-mǎ-y ^w -x̃ a-w) Rel.-she-NEG-write-Pefect-Non.Fin. “(that) which she has not written” |
| or | jǎ-l-y ^w -x̃ a-(c) | jǎ-lǎ-mǎ-y ^w -x̃ a-(c) |

動態動詞クラス2

| | | |
|------|---|---|
| 未完了 | ӣ-л-с-уа-з jǎ-l-y ^w -wa-z Rel.-she-write-DYN-Class 2. “(that) which she was writing” | ӣ-лы-м-с-уа-з jǎ-lǎ-mǎ-y ^w -wa-z Rel.-she-NEG-write-DYN-Class 2. “(that) which she was not writing” |
| 不定過去 | ӣ-л-с-ы-з jǎ-l-y ^w ǎ-φ-z Rel.-she-write-AOR-Class 2. “(that) which she wrote and ...” | ӣ-лы-м-с-ы-з jǎ-lǎ-m-y ^w ǎ-φ-z Rel.-she-NEG-write-AOR-Class 2. “(that) which didn’t write and ...” |
| 条件法1 | ӣ-л-с-ры-з jǎ-l-y ^w -rǎ-z Rel.-she-write-Cond 1.-Class 2. “(that) which she would write in that case” | ӣ-л-м-с-ры-з jǎ-l-mǎ-y ^w -rǎ-z Rel.-she-NEG-write-Cond 1.-Class 2. “(that) which she would not write in that case” |
| 条件法2 | ӣ-л-с-ша-з jǎ-l-y ^w ǎ-š ^o a-z Rel.-she-write-Cond 2.-Class 2. “(that) which she might write” | ӣ-лы-м-с-ша-з jǎ-lǎ-m-y ^w ǎ-š ^o a-z Rel.-she-NEG-write-Cond 2.-Class 2. “(that) which she might not write” |
| 過去完了 | ӣ-л-с-хьа-з jǎ-l-y ^w -x̃ a-z Rel.-she-write-Perf.-Class 2. “(that) which she had written” | ӣ-лы-м-с-хьа-з jǎ-lǎ-m-y ^w -x̃ a-z Rel.-she-NEG-write-Perf.-Class 2. “(that) which she had not written” |

以下の記述においては、アスダル *masdar* , アオリスト終止形 (肯定形と否定形), そして非終止形 (肯定形と否定形) をこの順序に従って記述することにする。上の例から

もわかるように非終止形の各形態は、例えば、現在形を挙げればその他の形態はアクセントを含めて予測可能である場合が大部分であるのであるから、基本的には非終止形としては現在形を代表として挙げることにする。しかし代表とするアクセント型の非終止形に関しては上のように全てのテンス・アスペクト形を挙げる。

4. 非終止形の形態

4.1. 状態動詞 A 型の非終止形

1つの項をもつ状態動詞の非終止形は、そのアクセント位置によって次の3つのタイプに下位区分できる。

1) マスダルの語頭にアクセントがある場合には、非終止形の関係詞接頭辞のコラム1にアクセントが置かれる傾向がある。例えば、**á-ka-zaa-pa** “to be, to exist”: [*fin.*] [pres.] ды-ко-уп (< dǒ-q’ a-wp’) [C1-R-pres.Fin.] (he/she-be-pres.Fin.) “he/she is” / ды-ка-м [C1-R-NEG] (he/she-be-not) “he/she is not”, [past] ды-ка-н [C1-R-past.Fin.] “he/she was”, ды-ка-мызт [C1-R-NEG.past.Fin.] ; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-ко-у [Rel(C1)-R-pres.] “(one/ that) who/ which is” / и-ка-м [Rel(C1)-R-NEG] “(one/ that) who/which is not”, [past] (C1) и-ка-з “(one/ that) who/which was” / и-ка-мы-з “(one/ that) who/which was not”. その他の例 : **á-cəa-pa** “to sleep”: [*fin.*] [pres.] ды-цəo-уп / ды-цəa-м; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-цəo-у / и-цəa-м, [past] (C1) и-цəa-з / и-цəa-мыз. **á-kə-pa** “to be on the surface”: [*fin.*] [pres.] и-кə-уп / и-кəы-м; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-кə-у / и-кəы-м, [past] и-кəы-з / и-кəы-мыз. **á-šyṭa-pa** “to lie”: [*fin.*] [pres.] ды-шыṭó-уп / ды-шыṭá-м; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-шыṭo-у / и-шыṭá-м, [past] (C1) и-шыṭa-з / и-шыṭá-мыз.

2) アクセントがマスダルの語尾にある場合は、非終止形の末尾にアクセントが置かれる傾向がある。例えば、**a-ṭs-pá** “to be dead”: [*fin.*] [pres.] ды-ṭs-ýп “he/she is dead” / ды-ṭсы-м “he/she is not dead”, [past] ды-ṭсы-н / ды-ṭсы-мызт; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-ṭs-ý (< jə-psǒ-w) “(one) who is dead” / и-ṭсы-м “(one) who is not dead”, [past] и-ṭсы-з / и-ṭсы-мыз. その他の例 : **a-təa-pá** “to sit”: [*fin.*] [pres.] д-тəó-уп / д-тəá-м; [*non-fin.*] [pres.] и-тəó-у / и-тəá-м, [past] и-тəá-з / и-тəá-мыз. **a-ṭa-pá** or **a-ṭá-zaa-pa** “to to be in”: [*fin.*] [pres.] д-ṭó-уп / д-ṭá-м; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-ṭó-у / и-ṭá-м, [past] (C1) и-ṭá-з / и-ṭá-мыз. **a-baa-pá** “to be rotten”: [*fin.*] [pres.] и-баa-уп; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-баá-у / и-баá-м, [past] и-баá-з / и-баá-мы-з. **a-ṭš-pá** “to be waiting”: [*fin.*] [pres.] ды-ṭš-ýп; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-ṭš-ý / и-ṭшы-м. **a-ia-pá** “to be lying”: [*fin.*] [pres.] д-иó-уп / д-иá-м; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-иó-у / и-иá-м, [past] (C1) и-иá-з / и-иá-мыз.

3) アクセントがマスダルの語基にある場合は、アクセントは語基に固定される。例えば、**а-гы́ла-ра** “to be standing”: [*fin.*] [pres.] и-гы́ло-уп; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-гы́ло-у / и-гы́ла-м, [past] (C1) и-гы́ла-з / и-гы́ла-мыз. **а-кы́д-ра** “to exist vertically”: [*fin.*] [pres.] и-кы́д-уп / и-кы́ды-м; [*non-fin.*] [pres.] и-кы́д-у / и-кы́ды-м, [past] и-кы́ды-з / и-кы́д-мыз.

4. 2. 動態動詞 A 型の非終止形

動態動詞 A 型は、コラム 1 の項のみをもつ動詞形であり、この型の非終止形もまたアクセントの位置により以下の三つのタイプに下位区分できる。

1) マスダルの語頭にアクセントがある場合には、肯定形では非終止形の関係詞接頭辞のコラム 1 に、否定形では当該のコラム 1 あるいは否定マーカーの上にアクセントが置かれる傾向がある。

否定形でコラム 1 の上にアクセントが置かれる例:**á-зса-ра** “to swim”: [*fin.*] [aor.] ды-зсэ-ит [C1-R-Fin] (he/she-swim-Fin.) “he/she swam” / д-мы-зсэ-ит [C1-NEG-R-Fin] (he/she-not-swim-Fin.) “he/she did not swim”; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и́-зсо [Rel(C1)-R-DYN] (who-swim-DYN) “(one) who swims” / и́-м-зсо [Rel(C1)-NEG-R-DYN] (who-not-swim-DYN) “(one) who does not swim”, [aor.] и́-зса / и́-м-зса, [fut.1] и́-зса-ра / и́-м-зса-ра, [fut.2] и́-зса-ша / и́-м-зса-ша, [perf.] и́-зса-хьоу (-хьа(ц)) / и́-м-зса-хьоу (-хьа(ц)), [imperf.] и́-зсо-з / и́-м-зсо-з, [past indef.] и́-зса-з / и́-м-зса-з, [cond.1] и́-зса-ры-з / и́-м-зса-ры-з, [cond.2] и́-зса-ша-з / и́-м-зса-ша-з, [plupf.] и́-зса-хьа-з / и́-м-зса-хьа-з. その他の例:**á-кэаша-ра** “to dance”: [*fin.*] [aor.] д-кэашэ-ит / ды-м-кэашэ-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и́-кэашо. **á-қашәқашә-ра** “to sway”: [*fin.*] [aor.] и-қашәқашәэ-ит / и-м-қашәқашәэ-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и́-қашәқашәо / и́-м-қашәқашәо. **á-рашә-ра** intr. “to weed”: [*fin.*] [aor.] д-рашәэ-ит / ды-м-рашәэ-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и́-рашәо / и́-м-рашәо.

否定形で否定マーカーの上にアクセントが置かれる例:**á-ңа-ра** “to jump”: [*fin.*] [aor.] ды-ңе-ит [C1-R-Fin.] (he/she-jump-Fin.) “he/she jumped” / д-мы́-ңе-ит [C1-NEG-R-Fin.] (he/she-not-jump-Fin.) “he/she did not jump”; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и́-ңо (< jә-ра-wa) [Rel(C1)-R-DYN] (who-jump-DYN) “(one) who jumps” / и-мы́-ңо [Rel(C1)-R-NEG-DYN] (who-not-jump-DYN) “(one) who does not jump”, [aor.] и́-ңа / и-мы́-ңа, [fut.1] и́-ңа-ра / и-мы́-ңа-ра, [fut.2] и́-ңа-ша / и-мы́-ңа-ша, [perf.] и́-ңа-хьоу (-хьа(ц)) / и-мы́-ңа-хьоу (-хьа(ц)), [imperf.] и́-ңо-з / и-мы́-ңо-з, [past indef.] и́-ңа-з / и-мы́-ңа-з, [cond.1] и́-ңа-ры-з / и-мы́-ңа-ры-з, [cond.2] и́-ңа-ша-з / и-мы́-ңа-ша-з, [plupf.] и́-ңа-хьа-з / и-мы́-ңа-хьа-з. その他の例: **á-з-ра** “to disappear”: [*fin.*] [aor.] ды-з-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и́-з-уа / и-мы́-з-уа. **á-р-ра** “to cross”: [*fin.*] [aor.] ды-р-ит / д-мы́-р-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и́-р-уа / и-мы́-р-уа, [aor.] и́-р / и-мы́-р, [imperf.] и́-р-уа-з / и-мы́-р-уа-з, [past indef.] и́-ры-з / и-мы́-ры-з. **á-ңәә-ра** “to fall asleep”:

[*fin.*] [aor.] ды-цәе-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] й-цәо / и-мы́-цәо.

2) マスダルの末尾にアクセントがある場合には、非終止形の肯定形では末尾アクセントをとり、否定形では関係詞接頭辞のコラム 1 の上にアクセントが置かれる。例えば、**а-и-ра́** “to be born”: [*fin.*] [aor.] д-и-йт (d-jǎ-jt') [C1-R-Fin.] (he/she-be born-Fin.) “he/she was born” / ды-м-й́-т [C1-NEG-R-Fin.] (he/she-not-be born-Fin.) “he/she was not born”; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-и-уа́ [Rel(C1)-R-DYN] (who-be born-DYN) “(one) who is born” / й-м-и-уа [Rel(C1)-NEG-R-DYN] (who-not-be born-DYN) “(one) who is not born”, [aor.] и-й́ / й́-м-и, [fut.1] и-и-ра́ / й́-м-и-ра, [fut.2] и-й́-ша / й́-м-и-ша, [perf.] и-и-хьбу́ (-хьа(ц)) / й́-м-и-хьоу (-хьа(ц)), [imperf.] и-и-уа́-з / й́-м-и-уа-з, [past indef.] и-й́-з / й́-м-и-з, [cond.1] и-и-ры́-з / й́-м-и-ры́-з, [cond.2] и-й́-ша-з / й́-м-и-ша-з, [plupf.] и-и-хьа́-з / й́-м-и-хьа-з. その他の例: **а-кь-ра́** “to sigh”: [*fin.*] [aor.] д-кь-йт / ды-м-кь-йт; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-кь-уа́ / й́-м-кь-уа. **а-цс-ра́** “to die”: [*fin.*] [aor.] ды-цс-йт / ды-м-цс-йт; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-цс-уа́ / й́-м-цс-уа. **а-цш-ра́** “to look”: [*fin.*] [aor.] ды-цш-йт / ды-м-цш-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-цш-уа́ / й́-м-цш-уа. **а-цха-ра́** “to shine”: [*fin.*] [aor.] ды-цхэ-ит, ды-м-цхэ-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] й́-цхо / й́-м-цхо, [aor.] и-цха́ / й́-м-цха, [fut.1] и-цха-ра́ / й́-м-цха-ра. **а-с-ра́** “to weave”: [*fin.*] [aor.] д-с-йт / ды-м-с-йт; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-с-уа́ / й́-м-с-уа. **а-п̄-ра́** “to pass”: [*fin.*] [aor.] и-п̄-йт / и-м-п̄-йт; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-п̄-уа́ / й́-м-п̄-уа. **а-ша-ра́** intr. “to divide (into)”: [*fin.*] [aor.] и-шэ-ит / и-м-шэ-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-шó / й́-м-шо. **а-ш-ра́** “to bark”: [*fin.*] [aor.] и-ш-йт / и-м-ш-йт; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-ш-уа́ / й́-м-ш-уа. **а-кәй̄а-ра́** “to embroider”: [*fin.*] [aor.] ды-кәй̄э-ит / ды-м-кәй̄э-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-кәй̄ó / й́-м-кәй̄о. **а-баа-ра́** “to go bad, to rot”: [*fin.*] [aor.] и-баа́-ит / и-м-баа́-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-баа-уа́ / й́-м-баа-уа.

3) マスダルの語基にアクセントがある場合には、非終止形の肯定形では語基アクセントであり、否定形では否定マーカー直前の関係接頭辞のコラム 1 の上にアクセントが置かれる。例えば、**а-гы́ла-ра** “to stand up”: [*fin.*] [aor.] д-гы́ле-ит [C1-R-Fin.] (he/she-stand up-Fin.) “he/she stood up” / ды-м-гы́ле-ит [C1-NEG-R-Fin.] (he/she-not-stand up-Fin.) “he/she did not stand up”; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-гы́ло [Rel(C1)-R-DYN] (who-stand up-DYN) “(one) who stands up” / й́-м-гы́ло [Rel(C1)-NEG-R-DYN] (who-not-stand up-DYN) “(one) who does not stand up”, [aor.] и-гы́ла / й́-м-гы́ла, [fut.1] и-гы́ла-ра / й́-м-гы́ла-ра, [fut.2] и-гы́ла-ша / й́-м-гы́ла-ша, [perf.] и-гы́ла-хьоу (-хьа(ц)) / й́-м-гы́ла-хьоу (-хьа(ц)), [imperf.] и-гы́ло-з / й́-м-гы́ло-з, [past indef.] и-гы́ла-з / й́-м-гы́ла-з, [cond.1] и-гы́ла-ры́-з / й́-м-гы́ла-ры́-з, [cond.2] и-гы́ла-ша-з / й́-м-гы́ла-ша-з, [plupf.] и-гы́ла-хьа-з / й́-м-гы́ла-хьа-з. その他の例: **а-ха́ха-ра** “to spin”: [*fin.*] [aor.] д-ха́хе-ит / ды-м-ха́хе-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-ха́хо / й́-м-хахо.

а-хы́с-ра “to shoot”: [fin.] [aor.] д-хы́с-ит / ды-м-хы́с-ит; [non-fin.] (C1) [pres.] и-хы́с-уа / и-м-хыс-уа. **а-п̄э́ыуа-ра** “to cry”: [fin.] [aor.] д-п̄э́ыуе-ит / ды-м-п̄э́ыуе-ит; [non-fin.] (C1) [pres.] и-п̄э́ыуо / и-м-п̄э́ыуо.

4. 3. 状態動詞 B 型の非終止形

状態動詞 B 型の非終止形は、アクセントによる明確なタイプを下位区分することはできないが、関係詞接頭辞がコラム 1 にある形とコラム 2 にある形ではアクセント位置が異なる傾向にある。例えば、状態動詞 B 型に属する「倒置動詞」を参照：**а-ṭахы́-заа-ра** “to want”: [fin.] [pres.] и-с-ṭахы́-уп [C1-C2-R-pres.Fin.] (it-me-want-pres.Fin.) “I want it” / и-с-ṭахы́-м [C1-C2-R-NEG] (it-me-want-not) “I do not want it”; [non-fin.] [pres.] (C1) и́-л-ṭахы́-у [Rel(C1)-C2-R-pres.] (which-her-want-pres.) “(that) which she wants” / и́-л-ṭахы́-м (which-her-want-not) “(that) which she does not want”, (C2) и-з-ṭахы́-у [C1-Rel(C2)-want-pres.] (it-whom-want-pres.) “(one) who wants it” / и-з-ṭахы́-м (it-whom-want-not) “(one) who does not want it”, [past] (C1) и́-л-ṭахы́-з / и́-л-ṭахы́-мыз, (C2) и-з-ṭахы́-з / и-з-ṭахы́-мыз.

その他の例：**а-к-ра́** “to be holding”: [fin.] [pres.] ды-с-к-у́п / ды-с-кы́-м; [non-fin.] [pres.] (C1) и́-л-к-у / и́-л-кы́-м, (C2) и-з-к-у́ / и-з-кы́-м, [past] (C1) и́-л-кы́-з / и́-л-кы́-мыз, (C2) и-з-кы́-з / и-з-кы́-мыз. **а́-ма-ра** (= **а́-ма-заа-ра**) “to have”: [fin.] [pres.] с-бы́-мо-уп / с-бы́-ма-м; [non-fin.] [pres.] (C1) и-лы́-мо-у / и-лы́-ма-м, (C2) и-з-мо́-у, ды-з-мо́-у / и-з-ма́-м, ды-з-ма́-м, [past] (C1) и-лы́-ма-з / и-лы́-ма-мыз, (C3) и-з-ма́-з, ды-з-ма́-з / и-з-ма́-мыз, ды-з-ма́-мыз. **а́-шы́цыла-ра** “to be used to”: [fin.] [pres.] д-сы́-шы́цыло-уп / д-сы́-шы́цыла-м; [non-fin.] [pres.] (C1) и-лы́-шы́цыло-у / и-лы́-шы́цыла-м, (C2) д-зы-шы́цыло-у / д-зы-шы́цыла-м, [past] (C1) и-лы́-шы́цыла-з / и-лы́-шы́цыла-мыз, (C2) д-зы-шы́цыла-з / д-зы-шы́цыла-мыз. **а-ṭса-ра́** “to cost”: [fin.] [pres.] и-а-ṭсо́-уп / и-а-ṭса́-м; [non-fin.] [pres.] (C1) и-а-ṭсо́-у / и-а-ṭса́-м, (C2) и-з-ṭсо́-у / и-з-ṭса́-м, [past] (C1) и-а-ṭса́-з / и-а-ṭса́-мыз, (C2) и-з-ṭса́-з / и-з-ṭса́-мыз.

4. 4. 動態動詞 B 型の非終止形

この型の動詞は 2 つの項をもつ自動詞であり、終止形と同様にアクセントの位置によって次の三つの下位タイプに区分できる。

- 1) アクセントが語根（あるいは語基）の直前に置かれるタイプ。

マスダルのアクセント位置は語頭にある。非終止形のアクセント位置は、関係詞接頭辞のコラム 1 とコラム 2 の種類に関わりなく、語根（あるいは語基）の直前に置かれる傾向にある。例えば、(1) **а́-с-ра** “to hit”: [fin.] [aor.] д-лы́-с-ит [C1-C2-R-Fin.] (he/she-her-hit-Fin.) “he/she hit her” / ды-л-мы́-с-ит [C1-C2-NEG-R-Fin.] (he/she-her-not-hit-Fin.) “he/she did not hit her”; [non-fin.] [pres.] (C1) и-лы́-с-уа [Rel(C1)-C2-R-DYN] (who-her-hit-DYN)

“(one) who hits her” / и-л-мы́-с-уа [Rel(C1)-C2-NEG-R-DYN] (who-her-not-hit-DYN) “(one) who does not hit her”, (C2) д-зы-с-уа́ / ды-з-мы́-с-уа, [aor.] (C1) и-лы́-с / и-л-мы́-с, (C2) д-зы́-с / ды-з-мы́-с, [fut.1] (C1) и-лы́-с-ра / и-л-мы́-с-ра, (C2) д-зы-с-ра́ / ды-з-мы́-с-ра, [fut.2] (C1) и-лы́-с-ша / и-л-мы́-с-ша, (C2) д-зы-с-ша́ / ды-з-мы́-с-ша, [perf.] (C1) и-лы́-с-хьоу/хьа(ц) / и-л-мы́-с-хьоу/хьа(ц), (C2) д-зы-с-уа́з / ды-з-мы́-с-уаз, [imperf.] (C1) и-лы́-с-уаз / и-л-мы́-с-уаз, (C2) д-зы-с-уа́з / ды-з-мы́-с-уаз, [past indef.] (C1) и-лы́-с-з / и-л-мы́-с-з, (C2) д-з-сы́-з / ды-з-мы́-с-з, [cond.1] (C1) и-лы́-с-рыз / и-л-мы́-с-рыз, (C2) д-зы-с-ры́з / ды-з-мы́-с-рыз, [cond.2] (C1) и-лы́-с-шаз / и-л-мы́-с-шаз, (C2) д-з-сы́-шаз / ды-з-мы́-с-шаз, [plurf.] (C1) и-лы́-с-хьаз / и-л-мы́-с-хьаз, (C2) д-зы-с-хьа́з / ды-з-мы́-с-хьаз.

その他の例 : (2) **а́-гэа-ра** “to push”: [*fin.*] [aor.] с-лы́-гэе-ит / сы-л-мы́-гэе-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-лы́-гэо (< j-ló-g^wa-wa) / и-л-мы́-гэо, (C2) д-зы́-гэо / ды-з-мы́-гэо. (2) **а́-цхьа-ра** “to read”: [*fin.*] [aor.] д-а́-цхье-ит; д-а-мы́-цхье-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-а́-цхьо / и-а-мы́-цхьо, (C2) д-зы-цхьó / ды-з-мы́-цхьо. (3) **а́-ха-ра** “to pull”: [*fin.*] [aor.] д-лы́-хе-ит / ды-л-мы́-хе-ит; [*non-fin.*] [pres.] и-лы́-хо / и-л-мы́-хо, (C2) д-зы́-хо (ор д-зы-хó) / ды-з-мы́-хо. (4) **а́-хэа-ра** “to help”: [*fin.*] [aor.] д-лы́-хэе-ит; ды-л-мы́-хэе-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-лы́-хэо / и-л-мы́-хэо, (C2) д-зы́-хэо / ды-з-мы́-хэо. (5) **а́-хэа-ра** “to ask”: [*fin.*] [aor.] д-лы́-хэе-ит / ды-л-мы́-хэе-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-лы́-хэо / и-л-мы́-хэо, (C2) д-зы́-хэо / ды-з-мы́-хэо. (6) **а-цхыраа-ра** “to help”: [*fin.*] [aor.] д-лы́-цхраа-ит / ды-л-мы́-цхраа-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-лы́-цхраа-уа / и-л-мы́-цхраа-уа, (C2) д-зы́-цхраа-уа / ды-з-мы́-цхраа-уа.

2) 関係詞接頭辞がコラム 1 とコラム 2 にある場合にアクセントが移動するタイプ。例えば, (1) **а́-цха-ра** “to bite”: [*fin.*] [aor.] д-лы́-цха-ит / ды-л-мы́-цха-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-лы́-цха-уа / и-л-мы́-цха-уа, (C2) д-зы-цха-уа́ / ды-з-мы́-цха-уа́, [aor.] (C1) и-лы́-цха / и-л-мы́-цха, (C2) д-зы-цха́ / ды-з-мы́-цха́, [imperf.] (C1) и-лы́-цха-уа-з / и-л-мы́-цха-уа-з, (C2) д-зы-цха-уа́-з / ды-з-мы́-цха-уа́-з, [past indef.] (C1) и-лы́-цха-з / и-л-мы́-цха-з, (C2) д-зы-цха́-з / ды-з-мы́-цха́-з. (2) **а́-шыцыла-ра** “to get used to”: [*fin.*] [aor.] д-лы́-шыцыле-ит / ды-л-мы́-шыцыле-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-лы́-шыцыло / и-л-мы́-шыцыло, (C2) д-зы-шыцы́ло / ды-з-мы́-шыцы́ло. さらに上の (4) **а́-ха-ра** “to pull” のヴァリエントを参照。

3) アクセントが語基に固定されるタイプ。

例えば, (1) **а-иааи-ра** “to overcome”: [*fin.*] [aor.] ды-с-иаа-ит / д-сы-м-иаа-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-л-иааи-уа / и-лы-м-иааи-уа, (C2) ды-з-иааи-уа / д-зы-м-иааи-уа, [aor.] (C1) и-л-иааи / и-лы-м-иааи, (C2) ды-з-иааи́ / д-зы-м-иааи́, [imperf.] (C1) и-л-иааи-уа-з / и-лы-м-иааи-уа-з, (C2) ды-з-иааи-уа-з / д-зы-м-иааи-уа-з, [past indef.] (C1) и-л-иааи́-з / и-лы-м-иааи́-з, (C2)

4. 5. 他動詞 C 型の非終止形

アブハズ語で最も生産的である2つの項をもつ他動詞 C 型の非終止形は、もし語根にアクセントをもたないならば、コラム 1 に関係詞的接頭辞があるときにはここにアクセントをもち、コラム 3 に関係詞的接頭辞があるときには末尾にアクセントが置かれる(ただし未来形 2 と条件法 2 では *-ша-* の直前にアクセントが置かれる)。これはマスダルのアクセント位置には無関係である。他方、マスダルにおいて語根(あるいは語基)にアクセントがある場合には次の傾向が見られる:コラム 1 に関係詞的接頭辞があるときにはここにアクセントが置かれ、コラム 3 に関係詞的接頭辞があるときには語根(あるいは語基)にアクセントが置かれる。しかし両方の場合に語基にアクセントが置かれる例もある。

1) マスダルの末尾にアクセントが置かれる例:

(1) **a-x-pá** “to sharpen”: [*fin.*] [aor.] и-л-х-йт [C1-C3-R-Fin.] (it-she-sharpen-Fin.) “she sharpened it”, и-а-х-йт (it-it (Non-human)-sharpen-Fin.) “it sharpened it” / и-сы-м-х-йт [C1-C3-NEG-R-Fin.] (it-she-not-sharpen-Fin.) “she did not sharpen it”, и-á-м-х-ит (it-it-not-sharpen-Fin.) “it did not sharpen it”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-л-х-ya [Rel(C1)-C3-R-DYN] (which-she-sharpen-DYN) “(that) which she sharpens” / и-лы-м-х-ya [Rel(C1)-C3-NEG-R-DYN] (which-she-not-sharpen-DYN) “(that) which she does not sharpen”, (C3) и-з-х-ya [C1-Rel(C3)-R-DYN] “(one) who sharpens it” / и-зы-м-х-ya [C1-Rel(C3)-NEG-R-DYN] “(one) who does not sharpen it”, [aor.] (C1) и-л-х / и-лы-м-х, (C3) и-з-хы́ / и-зы-м-хы́, [fut.1] (C1) и-л-х-ра э и-лы-м-х-ра, (C3) и-з-х-ра́ / и-зы-м-х-ра́, [fut.2] (C1) и-л-х-ша / и-лы-м-х-ша, (C3) и-з-хы́-ша / и-зы-м-хы́-ша, [perf.] (C1) и-л-х-хью (-хья(ц)) / и-лы-м-х-хью (-хья(ц)), (C3) и-з-х-хью́ (-хья́(ц)) / и-зы-м-х-хью́ (-хья́(ц)), [imperf.] (C1) и-л-х-уа-з / и-лы-м-х-уа-з, (C3) и-з-х-уа́-з / и-зы-м-х-уа́-з, [past indef.] (C1) и-л-хы-з / и-лы-м-хы-з, (C3) и-з-хы́-з / и-зы-м-хы́-з, [cond.1] (C1) и-л-х-ры-з / и-лы-м-х-ры-з, (C3) и-з-х-ры́-з / и-зы-м-х-ры́-з, [cond.2] (C1) и-л-х-ша-з / и-лы-м-х-ша-з, (C3) и-з-хы́-ша-з / и-зы-м-хы́-ша-з, [plupf.] (C1) и-л-х-хья-з / и-лы-м-х-хья-з, (C3) и-з-х-хья́-з / и-зы-м-х-хья́-з.

その他の例:(2) **a-жə-pá** “to boil”: [*fin.*] [aor.] и-л-жə-йт, и-а-жə-йт / и-лы-м-жə-йт, и-á-м-жə-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-л-жə-ya “(that) which she boils” / и-лы-м-жə-ya, (C3) и-з-жə-ya “(one) who boils it” / и-зы-м-жə-ya. (3) **a-ba-pá** “to see”: [*fin.*] [aor.] ды-л-бэ-ит, д-а-бэ-ит / д-лы-м-бэ-ит, д-á-м-бе-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-л-бо “(that / one) which / whom she sees” / и-лы-м-бо, (C3) ды-з-бó “(one) who sees him / her” / д-зы-м-бó. (4) **a-sh-pá** “to

kill”: [*fin.*] [aor.] ды-л-шь-йт, д-а-шь-йт / д-лы-м-шь-йт, д-á-м-шь-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и́-л-шь-уа “(one) whom she kills” / и́-лы-м-шь-уа, (C3) ды-з-шь-уá “(one) who kills him / her” / д-зы-м-шь-уá. (5) **а-га-ра** “to take”: [*fin.*] [aor.] бы-л-гé-ит / б-лы-м-гé-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и́-л-го / и́-лы-м-го, (C3) ды-з-гó / д-зы-м-гóб. (6) **а-за-ра́** “to steal”: [*fin.*] [aor.] и-л-зé-ит / и-лы-м-зé-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и́-л-зо / и́-лы-м-зо, (C3) и-з-зó / и-зы-м-зóб. (7) **а-з-ра́** “to roast”: [*fin.*] [aor.] и-л-з-йт / и-лы-м-з-йт; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и́-л-з-уа / и́-лы-м-з-уа, (C3) и-з-з-уá / и-зы-м-з-уá. (8) **а-к-ра́** “to catch”: [*fin.*] [aor.] ды-л-к-йт / д-лы-м-к-йт; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и́-л-к-уа / и́-лы-м-к-уа, (C3) и-з-к-уá, ды-з-к-уá / и-зы-м-к-уá, д-зы-м-к-уá. (9) **а-са-ра́** “to shave”: [*fin.*] [aor.] ды-л-сé-ит / д-лы-м-сé-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и́-л-со / и́-лы-м-со, (C3) ды-з-сó / д-зы-м-сóб. (10) **а-хэа-ра́** “to say”: [*fin.*] [aor.] и-л-хэé-ит / и-лы-м-хэé-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и́-л-хэо / и́-лы-м-хэо, (C3) и-з-хэó / и-зы-м-хэóб. (11) **а-пá-ра́** “to learn”: [*fin.*] [aor.] и-л-пé-ит / и-лы-м-пé-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и́-л-пó / и́-лы-м-пó, (C3) и-з-пóб / и-зы-м-пóб. (12) **а-ша-ра́** “to create; to divide”: [*fin.*] [aor.] и-л-шé-ит / и-лы-м-шé-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и́-л-шо / и́-лы-м-шо, (C3) и-з-шó / и-зы-м-шóб. (13) **а-шэ-ра́** “to dye”: [*fin.*] [aor.] и-л-шэ-йт / и-лы-м-шэ-йт; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и́-л-шэ-уа / и́-лы-м-шэ-уа, (C3) и-з-шэ-уá / и-зы-м-шэ-уá. (14) **а-ць-ра́** “to fry”: [*fin.*] [aor.] и-л-ць-йт э и-лы-м-ць-йт; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и́-л-ць-уа / и́-лы-м-ць-уа, (C3) и-з-ць-уá / и-зы-м-ць-уá. (15) **а-ж-ра́** “to dig”: [*fin.*] [aor.] и-л-ж-йт / и-лы-м-ж-йт; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и́-л-ж-уа / и́-лы-м-ж-уа, (C3) и-з-ж-уá / и-зы-м-ж-уá. (16) **а-хья-ра́** “to milk”: [*fin.*] [aor.] и-л-хьé-ит / и-лы-м-хьé-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и́-л-хьо / и́-лы-м-хьо, (C3) и-з-хьó / и-зы-м-хьóб. (17) **а-кья-ра́** “to wave”: [*fin.*] [aor.] и-л-кьé-ит / и-лы-м-кьé-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и́-л-кьо / и́-лы-м-кьо, (C3) и-з-кьó / и-зы-м-кьóб. (18) **а-был-ра́** “to burn”: [*fin.*] [aor.] и-л-бл-йт / и-лы-м-бл-йт; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и́-л-б(ы)л-уа / и́-лы-м-бл-уа, (C3) и-з-бл-уá / и-зы-м-бл-уá.

2) Масдалの語頭にアクセントが置かれる例:

(1) **á-фа-ра** “to eat”: [*fin.*] [aor.] и-л-фé-ит (< jə-l-fá-jt’) [C1-C3-R-Fin.] (it-she-eat-Fin.) “she ate it”, д-á-фе-ит (it-it (Non-human)-eat-Fin.) “it ate it” / и-лы-м-фé-ит [C1-C3-NEG-R-Fin.] (it-she-not-eat-Fin.) “she did not eat it”, д-á-м-фе-ит (it-it-not-eat-Fin.) “it did not eat it”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и́-л-фо (< jé-l-fa-wa) [Rel(C1)-C3-R-DYN] (which-she-eat) “(that) which she eats” / и́-лы-м-фо [Rel(C1)-C3-NEG-R-DYN] (which-she-not-eat) “(that) which she does not eat”, (C3) и-з-фó (< jə-z-fa-wá) [C1-Rel(C3)-R-DYN] (it-who-eat) “(one) who eats it” / и-зы-м-фó [C1-Rel(C3)-NEG-R-DYN] (it-who-not-eat) “(one) who does not eat it”, [aor.] (C1) и́-л-фа / и́-лы-м-фа, (C3) и-з-фá / и-зы-м-фá, [fut.1] (C1) и́-л-фа-ра / и́-лы-м-фа-ра, (C3) и-з-фа-ра́ / и-зы-м-фа-ра́, [fut.2] (C1) и́-л-фа-ша / и́-лы-м-фа-ша, (C3) и-з-фá-ша / и-зы-м-фá-

ша, [perf.] (C1) *й-л-фа-хью* (-хья(ц)) / *й-лы-м-фа-хью* (-хья(ц)), (C3) *и-з-фа-хью* (-хья́(ц)) / *и-зы-м-фа-хью* (-хья́(ц)), [imperf.] (C1) *й-л-фо-з* / *й-лы-м-фо-з*, (C3) *и-з-фó-з* / *и-зы-м-фó-з*, [past indef.] [aog.] (C1) *й-л-фа-з* / *й-лы-м-фа-з*, (C3) *и-з-фа́-з* / *и-зы-м-фа́-з*, [cond.1] (C1) *й-л-фа-ры-з* / *й-лы-м-фа-ры-з*, (C3) *и-з-фа-ры́-з* / *и-зы-м-фа-ры́-з*, [cond.2] (C1) *й-л-фа-ша-з* / *й-лы-м-фа-ша-з*, (C3) *и-з-фа́-ша-з* / *и-зы-м-фа́-ша-з*, [plurf.] (C1) *й-л-фа-хья-з* / *й-лы-м-фа-хья-з*, (C3) *и-з-фа-хья́-з* / *и-зы-м-фа-хья́-з*.

その他の例: (2) **а-ти-ра** “to sell”: [*fin.*] [aog.] *и-л-ти-ит* / *и-лы-м-ти-ит*; [*non-fin.*] [pres.] (C1) *й-л-ти-уа* / *й-лы-м-ти-уа*, (C3) *и-з-ти-уа́* / *и-зы-м-ти-уа́*. (3) **а-шьт-ра** “to send”: [*fin.*] [aog.] *и-л(ы)-шьт-йт* / *и-л-мы-шьт-ит*; [*non-fin.*] [pres.] (C1) *й-л-шьт-уа* / *й-л-мы-шьт-уа*, (C3) *и-з-шьт-уа́* / *и-зы-м-шьт-уа́*. (4) **а-зах-ра** “to sew”: [*fin.*] [aog.] *и-л-зах-йт* / *и-лы-м-зах-йт*; [*non-fin.*] [pres.] (C1) *й-л-зах-уа* / *й-лы-м-зах-уа*, (C3) *и-з-зах-уа́* / *и-зы-м-зах-уа́*. (5) **а-зэзэа-ра** “to wash”: [*fin.*] [aog.] *и-л-зэзэе-ит* / *и-л-мы-зэзэе-ит*; [*non-fin.*] [pres.] (C1) *й-л-зэзэо* / *й-л-мы-зэзэо*, (C3) *и-з-зэзэб* / *и-зы-м-зэзэб*. (6) **а-бьбья-ра** “to scrape”: [*fin.*] [aog.] *и-лы-бьбье-ит* / *и-л-мы-бьбье-ит*; [*non-fin.*] [pres.] (C1) *й-лы-бьбьо* / *й-л-мы-бьбьо*, (C3) *и-зы-бьбьб* / *и-зы-мы-бьбьб*. (7) **а-кака-ра** “to chew”: [*fin.*] [aog.] *и-л-какэ-ит* / *и-лы-м-какэ-ит*; [*non-fin.*] [pres.] (C1) *й-л-како* / *й-лы-м-како*, (C3) *и-з-какб* / *и-зы-м-какб*. (8) **а-зб-ра** “to judge”: [*fin.*] [aog.] *и-лы-зб-йт* / *и-л-мы-зб-йт*; [*non-fin.*] [pres.] (C1) *й-лы-зб-уа* / *й-л-мы-зб-уа*, (C3) *и-зы-зб-уа́* / *и-зы-мы-зб-уа́*. (9) **а-хьча-ра** “to guard”: [*fin.*] [aog.] *д-лы-хьче-ит* / *ды-л-мы-хьче-ит*; [*non-fin.*] [pres.] (C1) *й-лы-хьчо* / *й-л-мы-хьчо*, (C3) *д-зы-хьчб* / *ды-з-мы-хьчб*. (10) **а-лага-ра** “to mill”: [*fin.*] [aog.] *и-л-лагэ-ит* / *и-лы-м-лагэ-ит*; [*non-fin.*] [pres.] (C1) *й-л-лаго* / *й-лы-м-лаго*, (C3) *и-з-лагб* / *и-зы-м-лагб*. (11) **а-кэаба-ра** “to wash”: [*fin.*] [aog.] *ды-л-кэабэ-ит* / *д-лы-м-кэабэ-ит*; [*non-fin.*] [pres.] (C1) *й-л-кэабо* / *й-лы-м-кэабо*, (C3) *ды-з-кэабб* / *д-зы-м-кэабб*.

3) マスダルにおいて語根にアクセントが置かれる例:

(1) **а-дыр-ра** “to know”: [*fin.*] [aog.] *и-л-дыр-ит* [C1-C3-R-Fin.] (it-she-know-Fin.) “she knew it” / *и-л-зы́-м-дыр-ит* [C1-C2-OV-NEG-R-Fin.] (it-her-OV-not-know-Fin.) “she did not know it”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) *й-л-дыр-уа* [Rel(C1)-C3-R-DYN] (who/which-she-know-DYN) “(one/that) whom/which she knows” / *и-л-зы́-м-дыр-уа* [Rel(C1)-C2-OV-NEG-R-DYN] (who/which-her-OV-not-know-DYN) “(one/that) whom/which she does not know”, (C3) *ды-з-дыр-уа* [C1-Rel(C3)-R-DYN] (him/her-who-know-DYN) “(one) who knows him/her” / *ды-з-зы́-м-дыр-уа* [C1-Rel(C2)-OV-NEG-R-DYN] (him/her-whom-OV-not-know-DYN) “(one) who does not know him/her”, [aog.] --, [fut.1] (C1) *й-л-дыр-ра* / *и-л-зы́-м-дыр-ра*, (C3) *ды-з-дыр-ра* / *ды-з-зы́-м-дыр-ра*, [fut.2] (C1) *й-л-дыр-ша* / *и-л-зы́-м-дыр-ша*, (C3) *ды-з-дыр-ша* / *ды-з-зы́-м-дыр-ша*,

[perf.] (C1) *й-л-дыр-хьоу* (-хьа(ц)) / *и-л-зы́-м-дыр-хьоу* (-хьа(ц)), (C3) *ды-з-ды́р-хьоу* (-хьа(ц)) / *ды-з-зы́-м-дыр-хьоу* (-хьа(ц)), [imperf.] (C1) *й-л-дыр-уа-з* / *и-л-зы́-м-дыр-уа-з*, (C3) *ды-з-ды́р-уа-з* / *ды-з-зы́-м-дыр-уа-з*, [past indef.] (C1) *й-л-дыры-з* / *и-л-зы́-м-дыры-з*, (C3) *ды-з-ды́ры-з* / *ды-з-зы́-м-дыры-з*, [cond.1] (C1) *й-л-дыр-ры-з* / *и-л-зы́-м-дыр-ры-а*, (C3) *ды-з-ды́р-ры-з* / *ды-з-зы́-м-дыр-ры-з*, [cond.2] (C1) *й-л-дыр-ша-з* / *и-л-зы́-м-дыр-ша-а*, (C3) *ды-з-ды́р-ша-з* / *ды-з-зы́-м-дыр-ша-з*, [plurp.] (C1) *й-л-дыр-хьа-з* / *и-л-зы́-м-дыр-хьа-з*, (C3) *ды-з-ды́р-хьа-з* / *ды-з-зы́-м-дыр-хьа-з*.

その他の例 : (2) **а-бьыч-ра** “to steal”: [*fin.*] [aor.] *и-л-бьыч-ит* / *и-лы-м-бьыч-ит*; [*non-fin.*] [pres.] (C1) *й-л-бьыч-уа* / *й-лы-м-бьыч-уа*, (C3) *и-з-бьыч-уа* / *и-зы-м-бьыч-уа*. (3) **а-зрыжэ-ра** “to temper”: [*fin.*] [aor.] *и-л-зрыжэ-ит* / *и-лы-м-зрыжэ-ит*; [*non-fin.*] [pres.] (C1) *й-л-зрыжэ-уа* / *й-лы-м-зрыжэ-уа*, (C3) *и-з-зрыжэ-уа* / *и-зы-м-зрыжэ-уа*. (4) **а-хáха-ра** “to spin”: [*fin.*] [aor.] *и-л-хáхе-ит* / *и-лы-м-хáхе-ит*; [*non-fin.*] [pres.] (C1) *й-л-хáхо* / *й-лы-м-хáхо*, (C3) *и-з-хáхо* / *и-зы-м-хáхо*. (5) **а-кэákэа-ра** “to loosen”: [*fin.*] [aor.] *и-л-хáхе-ит* / *и-лы-м-хáхе-ит*; [*non-fin.*] [pres.] (C1) *и-л-кэákэо* / *и-лы-м-кэákэо*, (C3) *и-з-кэákэо* / *и-зы-м-кэákэо*. (6) **а-ргыла-ра** “to build”: [*fin.*] [aor.] *и-лы-ргыле-ит* / *и-л-мы-ргыле-ит*; [*non-fin.*] [pres.] (C1) *и-лы-ргыло* / *и-л-мы-ргыло*, (C3) *и-зы-ргыло* / *и-з-мы-ргыло*.

さらに1項動詞あるいは形容詞から使役派生された動詞もこのC型動詞に含めることができる。例えば, **а-ртэа-пá** “to seat” (cf. *а-тэа-пá* “to sit down”): [*fin.*] [aor.] *д-сы-р-тэé-ит* [C1-C3-CAUS-R-Fin.] (him/her-I-CAUS-sit down-Fin.) “I seated him/her” / *ды-с-мы-р-тэé-ит* [C1-C3-NEG-CAUS-R-Fin.] (him/her-I-not-CAUS-sit down-Fin.) “I did not seat him/her”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) *и-лы-р-тэб* (< j-lə-r-t’w a-wá) [Rel(C1)-C3-CAUS-R-DYN] (whom-she-seat) “(one) whom she seats” / *и-л-мы-р-тэб* [Rel(C1)-C3-NEG-CAUS-R-DYN] (whom-she-not-seat) “(one) whom she does not seat”, (C3) *д-зы-р-тэб* [C1-Rel(C3)-CAUS-R-DYN] (him/her-who-seat) “(one) who seats him/her” / *ды-з-мы-р-тэб* [C1-Rel(C3)-NEG-CAUS-R-DYN] (him/her-who-not-seat) “(one) who does not seat him/her”. その他の例 : **а-ртэа-пá** “to melt” (cf. *а-тэа-пá* intr. “to melt”): [*fin.*] [aor.] *и-лы-ртэé-ит* / *и-л-мы-ртэé-ит*; [*non-fin.*] [pres.] (C1) *и-лы-ртэб* / *и-л-мы-ртэб*, (C3) *и-зы-ртэб* / *и-з-мы-ртэб*. **а-рса-пá** “to dry” (cf. *а-сá* adj. “dry”): [*fin.*] [aor.] *и-ды-р-сé-ит* / *и-л-мы-р-сé-ит*; [*non-fin.*] [pres.] (C1) *и-лы-рсб* / *и-л-мы-рсб*, (C3) *и-зы-рсб* / *и-л-мы-рсб*. **а-рбзйá-па** “to to make better” (cf. *а-бзйá* “good”): [*fin.*] [aor.] *и-лы-рбзйе-ит* / *и-л-мы-рбзйе-ит*; [*non-fin.*] [pres.] (C1) *и-лы-рбзйó* / *и-л-мы-рбзйó*, (C3) *и-зы-рбзйó* / *и-з-мы-рбзйó*. **а-ргэáа-па** “to anger, to make angry” (cf. *а-гэáа-па* “to get angry”): [*fin.*] [aor.] *д-сы-ргэáа-ит* / *ды-с-мы-ргэáа-ит*; [*non-fin.*] [pres.] (C1) *и-лы-ргэáа-уа* / *и-л-мы-ргэáа-уа*, (C3) *д-зы-ргэáа-уа* / *ды-з-мы-ргэáа-уа*. **á-рз-па** “to lose, to miss” (cf. *á-з-*

pa “to disappear”): [*fin.*] [aor.] и-лы́-рз-ит / и-л-мы́-рз-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-лы́-рз-уа / и-л-мы́-рз-уа, (C3) и-зы́-рз-уа / и-з-мы́-рз-уа. **а-ркь-ра́** “to make sigh” (cf. а-кь-ра́ “to sigh”): [*fin.*] [aor.] д-сы-ркь-йт / ды-с-мы-ркь-йт; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-лы-ркь-уа́ / и-л-мы-ркь-уа́, (C3) д-зы-ркь-уа́ / ды-з-мы-ркь-уа́. **а́-рлаша-ра** “to shine, to light up” (а́-лаша-ра *intr.* “to shine”): [*fin.*] [aor.] и-сы́-рлаше-ит / и-с-мы́-рлаше-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-лы́-рлашо / и-л-мы́-рлашо, (C3) и-зы́-рлашо / и-з-мы́-рлашо. **а-рцха-ра́** “to warm” (cf. а-цха-ра́ “to get warm”): [*fin.*] [aor.] и-лы-рцхэ-ит / и-л-мы-рцхэ-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-лы-рцхó / и-л-мы-рцхó, (C3) и-зы-рцхó / и-з-мы-рцхó. **а-ртýнч-ра** “to quiet” (cf. а-тýнч *adj.* quiet): [*fin.*] [aor.] д-лы-ртýнч-ит / ды-л-мы-ртýнч-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-лы-ртýнч-уа / и-л-мы-ртýнч-уа, (C3) д-зы-ртýнч-уа / ды-з-мы-ртýнч-уа. **а-ртэ-ра́** “to fill” (cf. а-тэ-ра́ *intr.* “to to fill (*with*)”): [*fin.*] [aor.] и-лы-ртэ-йт / и-л-мы-ртэ-йт; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-лы-ртэ-уа́ / и-л-мы-ртэ-уа́, (C3) и-зы-ртэ-уа́ / и-з-мы́-ртэ-уа́. **а-рхиа-ра́** “to prepare for” (cf. а-хиа-ра́ “to be prepared”): [*fin.*] [aor.] и-сы-рхиэ-ит / и-с-мы-рхиэ-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-лы-рхиó / и-л-мы-рхиó, (C3) и-зы-рхиó / и-з-мы-рхиó. **а́-рхэашь-ра** “to make sth. muddy” (cf. а́-хэашь “muddy”): [*fin.*] [aor.] и-сы́-рхэашь-ит / и-с-мы́-рхэашь-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-лы́-рхэашь-уа / и-л-мы́-рхэашь-уа, (C3) и-зы́-рхэашь-уа / и-з-мы́-рхэашь-уа. **а-рýис-ра́** “to roll, to swing” (cf. а-пýис-ра *intr.* “to swing”): [*fin.*] [aor.] д-лы-рýис-йт / ды-л-мы-рýис-йт; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-лы-рýис-уа́ / и-л-мы-рýис-уа́, (C3) д-зы-рýис-уа́ / ды-з-мы-рýис-уа́. **а-рш-ра́** “to boil” (cf. а-ш-ра́ *intr.* “to boil”): [*fin.*] [aor.] и-сы-рш-йт / и-с-мы-рш-йт; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-лы-рш-уа́ / и-л-мы-рш-уа́, (C3) и-зы-рш-уа́ / и-з-мы-рш-уа́. **а-ры́-цкья-ра** “to make clean” (cf. а́-цкья “clean”): [*fin.*] [aor.] и-л-ры́-цкье-ит / и-лы-м-ры́-цкье-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и́-л-рышкьо́ / и́-лы-м-рышкьо́, (C3) и-з-ры́шкьо́ / и-зы-м-ры́шкьо́.

4. 6. 他動詞 D 型の非終止形

文法範疇を表す接頭辞を用いずに、純粹に3つの項をとる他動詞は、恐らくアブハズ語では **а́-та-ра** “to give, giving” のみであろうと思われる。アクセントは、関係詞的接頭辞がコラム1にある場合にはコラム2の人称・クラス接頭辞に、関係詞的接頭辞がコラム2にある場合には語末に、関係詞的接頭辞がコラム3にある場合にはコラム2の人称・クラス接頭辞に置かれる。

(1) **а́-та-ра** “to give”: [*fin.*] [aor.] и-бы́-л-те-ит [C1-C2-C3-R-Fin.] (it-to you-she-give-Fin.) “she gave it to you” / и-бы́-лы-м-те-ит [C1-C2-C3-NEG-R-Fin.] (it-to you-she-not-give-Fin.) “she did not give it to you”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-лы́-с-то (< j-ló-s-ta-wa) [Rel(C1)-C2-C3-R-DYN] (which/whom-to her-I-give-DYN) “(that) which / whom I give to her” / и-лы́-сы-м-то [Rel(C1)-C2-C3-NEG-R-DYN] (which/whom-to her-I-not-give-DYN) “(that) which / whom I

do not give to her”, (C2) и-зы-л-тб [C1-Rel(C2)-C3-R-DYN] (it-to whom-she-give-DYN) “(one) to whom she gives it” / и-з-лы-м-тб [C1-Rel(C2)-C3-NEG-R-DYN] (it-to whom-she-not-give-DYN) “(one) to whom she does not give it”, (C3) и-лы-з-то [C1-C2-Rel(C3)-R-DYN] (it-to her-who-give-DYN) “(one) who gives it to her” / и-лы-зы-м-то [C1-C2-Rel(C3)-NEG-R-DYN] (it-to her-who-not-give-DYN) “(one) who does not give it to her”, [aor.] (C1) и-лы-с-та / и-лы-сы-м-та, (C2) и-зы-л-та́ / и-з-лы-м-л-та́, (C3) и-лы-з-та / и-лы-зы-м-та, [fut.1] (C1) и-лы-с-та-ра / и-лы-сы-м-та-ра, (C2) и-зы-л-та-ра́ / и-з-лы-м-та-ра́, (C3) и-лы-з-та-ра / и-лы-зы-м-та-ра, [fut.2] (C1) и-лы-с-та-ша / и-лы-сы-м-та-ша, (C2) и-зы-л-та́-ша / и-з-лы-м-та́-ша, (C3) и-лы-з-та-ша / и-лы-зы-м-та-ша, [perf.] (C1) и-лы-с-та-хью/хья(ц) / и-лы-сы-м-та-хью/хья(ц), (C2) и-зы-л-та-хью/хья(ц) / и-з-лы-м-та-хью/хья(ц), (C3) и-лы-з-та-хью/хья(ц), / и-лы-зы-м-та-хью/хья(ц), [imperf.] (C1) и-лы-с-то-з / и-лы-сы-м-то-з, (C2) и-зы-л-тб-з / и-з-лы-м-тб-з, (C3) и-лы-з-то-з / и-лы-зы-м-то-з, [past indef.] (C1) и-лы-с-та-з / и-лы-сы-м-та-з, (C2) и-зы-л-та́-з / и-з-лы-м-л-та́-з, (C3) и-лы-з-та-з / и-лы-зы-м-та-з, [cond.1] (C1) и-лы-с-та-ры-з / и-лы-сы-м-та-ры-з, (C2) и-зы-л-та-ры́-з / и-з-лы-м-та-ры́-з, (C3) и-лы-з-та-ры-з / и-лы-зы-м-та-ры-з, [cond.2] (C1) и-лы-с-та-ша-з / и-лы-сы-м-та-ша-з, (C2) и-зы-л-та́-ша-з / и-з-лы-м-л-та́-ша-з, (C3) и-лы-з-та-ша-з / и-лы-зы-м-та-ша-з, [plupf.] (C1) и-лы-с-та-хья-з / и-лы-сы-м-та-хья-з, (C2) и-зы-л-та-хья́-з / и-з-лы-м-та-хья́-з, (C3) и-лы-з-та-хья-з / и-лы-зы-м-та-хья-з.

D 型他動詞にはさらに 2 項動詞から使役派生した一連の動詞を含めることができる。例えば, (2) **а-рба-ра́** “to show” (cf. а-ба-ра́ “to see”): [*fin.*] [aor.] и-л-сы-р-бё-ит [C1-C2-C3-CAUS-R-Fin.] (it-to her-I-CAUS-see-Fin.) “I showed it to her” / и-л(ы)-с-мы-р-бё-ит [C1-C2-C3-NEG-CAUS-R-Fin.] (it-to her I-not-CAUS-see-Fin.) “I did not show it to her”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-л-сы-р-бб [Rel(C1)-C2-C3-CAUS-R] (which/who-to her-I-CAUS-see-DYN) “(that / one) which / whom I show to her” / и-л-с-мы-р-бб [Rel(C1)-C2-C3-NEG-CAUS-R] (which/who-to her-I-not CAUS-see-DYN) “(that / one) which / whom I do not show to her”, (C2) и-з-сы-р-бб [C1-Rel(C2)-C3-CAUS-R-DYN] (it-to whom-I-CAUS-see-DYN) “(one) to whom I show it” / и-з-с-мы-р-бб [C1-Rel(C2)-C3-NEG-CAUS-R-DYN] (it-to whom-I-not-CAUS-see-DYN) “(one) to whom I do not show it”, (C3) и-л-зы-рбб [C1-C2-Rel(C3)-CAUS-R-DYN] (it-to her-who-CAUS-see-DYN) “(one) who shows it to her” / и-л-з-мы-рбб [C1-C2-Rel(C3)-NEG-CAUS-R-DYN] (it-to her-who-not-CAUS-see-DYN) “(one) who does not show it to her”. (3) **а-рїа-ра́** “to teach” (cf. а-їа-ра́ “to learn”): [*fin.*] [aor.] и-л-сы-рїё-ит “I taught it to her” / и-л-с-мы-рїё-ит “I did not teach it to her”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-л-сы-рїб / и-л-с-мы-рїб, (C2) и-з-сы-рїб / и-з-с-мы-рїб, (C3) и-л-зы-рїб / и-л-з-мы-рїб. (4) **а-рдыр-ра** “to inform; to introduce” (cf. а-дыр-ра “to know”): [*fin.*] [aor.] и-л-сы-рдыр-ит “I informed

her of it”; “I introduced it to her” / и-л(ы)-с-мы-рдЫр-ит “I did not inform her of it”; “I did not introduce it to her”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-л-сы-рдЫр-уа / и-л(ы)-с-мы-рдЫр-уа, (C2) и-з-сы-рдЫр-уа / и-з(ы)-с-мы-рдЫр-уа, (C3) и-л-зы-рдЫр-уа / и-л(ы)-з-мы-рдЫр-уа. (5) **á-ржэ-ра** “to make *sb.* drink” (cf. á-жэ-ра “to drink, drinking”): [*fin.*] [aor.] и-л-сы-ржэ-ит “I made her drink it” / и-л(ы)-с-мы-ржэ-ит “I did not make her drink it”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-л-сы-ржэ-уа / и-л(ы)-с-мы-ржэ-уа, (C2) и-з-сы-ржэ-уа / и-з(ы)-с-мы-ржэ-уа, (C3) и-л-зы-ржэ-уа (тот, который поит ее чем-то) / и-л(ы)-з-мы-ржэ-уа. (6) **а-рк-ра́** “to hand” (cf. а-к-ра́ “to be holding”): [*fin.*] [aor.] и-л-сы-рк-йт “I handed it to her” / и-л(ы)-с-мы-рк-йт “I did not hand it to her”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-л-сы-рк-уа́ / и-л(ы)-с-мы-рк-уа́, (C2) и-з-сы-рк-уа́ / и-з(ы)-с-мы-рк-уа́, (C3) и-л-зы-рк-уа́ / и-л(ы)-з-мы-рк-уа́. (7) **а-ра́а-ра** “to lend”: [*fin.*] [aor.] и-л-сы-раа-ит “I lent it to her” / и-л-с-мы-раа-ит “I did not lend it to her”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-л-сы-раа-уа / и-л-с-мы-раа-уа, (C2) и-з-сы-раа-уа / и-з-с-мы-раа-уа, (C3) и-л-зы-раа-уа / и-л-з-мы-раа-уа.

4. 7. 自動詞 E 型の非終止形

この型の動詞は preverb をもつ生産的な 1 項動詞である。否定形における否定マーカー *м* の位置に関しては「アブハズ語の動詞形態論 (2)」を参照。アクセントに関しては多くの場合に以下のような傾向が見られる。1) マスダルの語頭にアクセントがあれば、関係詞接頭辞のコラム 1 の上に置かれる。2) マスダルのアクセントが多音節の preverb の上にあれば、非終止形のアクセントは preverb の上に置かれる。3) マスダルのアクセントが語末にあれば、非終止形は語末アクセント (否定マーカーある場合にはこの直前にアクセントが置かれる) をとる。

1) アクセントが関係詞接頭辞のコラム 1 の上に置かれる例: **á-ла-кэ-ра** “to bend, to stoop”: [*fin.*] [aor.] д-ла-кэ-йт [C1-prverb-R-Fin.] (he/she-downward-?-Fin.) “he/she stooped” / д-ла-м-кэ-йт [C1-prverb-NEG-R-Fin.] (he/she-downward-not-?-Fin.) “he/she did not stoop”; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и́-ла-кэ-уа [Rel(C1)-preverb-R-DYN] (who-downward-?-DYN) “(one) who stoops” / и́-ла-м-кэ-уа [Rel(C1)-preverb-NEG-R-DYN] (who-downward-not-?-DYN) “(one) who does not stoop”, [aor.] и́-ла-кэ́ / и́-ла-м-кэ́, [fut.1] и́-ла-кэ-ра́ / и́-ла-м-кэ-ра́, [fut.2] и́-ла-кэ-ша́ / и́-ла-м-кэ-ша́, [perf.] и́-ла-кэ-хьоу (-хьа(ц)) / и́-ла-м-кэ-хьоу (-хьа(ц)), [imperf.] и́-ла-кэ-уа-з / и́-ла-м-кэ-уа-з, [past indef.] и́-ла-кэы-з / и́-ла-м-кэы-з, [cond.1] и́-ла-кэ-ры-з / и́-ла-м-кэ-ры-з, [cond.2] и́-ла-кэы-ша-з / и́-ла-м-кэы-ша-з, [plupf.] и́-ла-кэ-хьа-з / и́-ла-м-кэ-хьа-з.

その他の例: **á-кэ-гыла-ра** “to stand; to make a speech”: [*fin.*] [aor.] дЫ́-кэ-гыле-ит / дЫ́-кэы-м-гыле-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и́-кэ-гыло́ / и́-кэы-м-гыло́. **á-кэ-ла-ра** “to set off”:

[*fin.*] [aor.] ды-кэ-ле-ит / ды-кэы-м-ле-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] й-кэ-ло / й-кэы-м-ло. **а-кэ-с-ра** “to go across”: [*fin.*] [aor.] ды-кэ-с-ит / ды-кэы-м-с-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] й-кэ-с-уа / й-кэы-м-с-уа. **а-кэ-ха-ра** “to fall”: [*fin.*] [aor.] ды-кэ-ха-ит, д-сы-кэ-ха-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] й-кэ-ха-уа / й-кэы-м-ха-уа. **а-ка-ла-ра** “to become”: [*fin.*] [aor.] д-ка-лэ-ит / д-ка-м-лэ-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] й-ка-ло / й-ка-м-ло. **а-на-за-ра** “to arrive at”: [*fin.*] [aor.] д-на-зэ-ит / д-на-м-зэ-ит or д-м-на-зэ-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] й-на-зо / й-на-м-зо. **а-на-пш-ра** “to look thither”: [*fin.*] [aor.] д-на-пш-йт / д-на-м-пш-йт or д-м-на-пш-йт; [*non-fin.*] (C1) [pres.] й-на-пш-уа / й-на-м-пш-уа or й-м-на-пш-уа. **а-на-скья-ра** “to move a little thither”: [*fin.*] [aor.] д-на-скье-ит / д-м-на-скье-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] й-на-скьо / й-м-на-скьо. **а-на-хэ-ра** “to turn thither”: [*fin.*] [aor.] д-на-хэ-йт / д-на-м-хэ-йт or д-м-на-хэ-йт; [*non-fin.*] (C1) [pres.] й-на-хэ-уа / й-на-м-хэ-уа or й-м-на-хэ-уа.

cf. **а-л-баа-ра** “to go down”: [*fin.*] [aor.] ды-л-баа-йт / д-лы-м-баа-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] й-л-баа-уа / и-лы-м-баа-уа. **а-шэҗ-ра** “to bloom”: [*fin.*] [aor.] и-шэҗ-йт / и-м-шэҗ-йт; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-шэҗ-уа / и-м-шэҗ-уа.

2) アクセントが^s preverb の上に置かれる例: **аа-и-ра** “to come”: [*fin.*] [aor.] д-аа-и-т (< d-aá-j-t') [C1-preverb-R-Fin] (he/she-hither-come-Fin) “he/she came”, “he/she arrived” / д-м-аа-и-т [C1-NEG-preverb-R-Fin] (he/she-not-hither-come-Fin) “he/she did not come”, “he/she did not arrive”; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-аа-и-уа [Rel(C1)-preverb-R-DYN] (who-hither-come-DYN) “(one) who comes” / и-м-аа-и-уа [Rel(C1)-NEG-preverb-R-DYN] (who-not-hither-come-DYN) “(one) who does not come”, [aor.] и-аа-и / и-м-аа-и, [fut.1] и-аа-и-ра / и-м-аа-и-ра, [fut.2] и-аа-и-ша / и-м-аа-и-ша, [perf.] и-аа-и-хьюу (-хья(ц)) / и-м-аа-и-хьюу (-хья(ц)), [imperf.] и-аа-и-уа-з / и-м-аа-и-уа-з, [past indef.] и-аа-и-з / и-м-аа-и-з, [cond.1] и-аа-и-ры-з / и-м-аа-и-ры-з, [cond.2] и-аа-и-ша-з / и-м-аа-и-ша-з, [plupf.] и-аа-и-хья-з / и-м-аа-и-хья-з.

その他の例: **а-дэыкэ-ла-ра** “to depart”: [*fin.*] [aor.] д-дэыкэ-ле-ит / д-дэыкэ-м-ле-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-дэыкэ-ло / и-дэыкэ-м-ло. **а-дэыл-п-ра** “to go out of”: [*fin.*] [aor.] д-дэыл-п-ит / д-дэылы-м-п-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-дэыл-п-уа / и-дэылы-м-п-уа. **а-кыл-с-ра** “to go out”: [*fin.*] [aor.] и-кыл-с-ит / и-кылы-м-с-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-кыл-с-уа / и-кылы-м-с-уа. **а-на-с-ра** “(of sounds) to extend”: [*fin.*] [aor.] и-на-с-ит / и-на-м-с-ит or и-м-на-с-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-на-с-уа / и-на-м-с-уа. **а-ныкэ-ла-ра** “to set out”: [*fin.*] [aor.] д-ныкэ-ле-ит / д-ныкэы-м-ле-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-ныкэ-ло / и-ныкэы-м-ло. **а-тá-ха-ра** “to fall in”: [*fin.*] [aor.] д-тá-ха-ит / д-тá-м-ха-ит or д-м-тá-ха-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-тá-ха-уа / и-тá-м-ха-уа. **а-ты-с-ра** “to pass through”: [*fin.*] [aor.] д-ты-с-ит / д-ты-м-с-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-ты-с-уа / и-ты-м-с-уа. **а-хы-ла-ра** “to descend”: [*fin.*] [aor.] д-хы-

ле-ит / д-хы-м-ле-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-хы-ло / и-хы-м-ло. **а-шьтá-ла-ра** “to lie”: [*fin.*] [aor.] ды-шьтá-ле-ит / д-шьтá-м-ле-ит *or* д-мы-шьтáле-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-шьтá-ло / и-шьтá-м-ло (*or* и-мы-шьтá-ло).

3) 語末アクセント (否定マーカーがある場合にはこの直前にアクセントが置かれる) をとる例: **а-н-ха-рá** “to live”: [*fin.*] [aor.] ды-н-хэ-ит [C1-preverb-R-Fin.] “he/she lived” / д-ны-м-хе-ит [C1-preverb-NEG-R-Fin.] “he/she did not live”; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-н-хó (< jə-n-ха-wá) [Rel(C1)-preverb-R-DYN] “(one) who lives” / и-ны-м-хо [Rel(C1)-preverb-NEG-R-DYN] “(one) who does not live”, [aor.] и-н-хá / и-ны-м-ха, [fut.1] и-н-ха-рá / и-ны-м-ха-ра, [fut.2] и-н-хá-ша / и-ны-м-ха-ша, [perf.] и-н-ха-хьóу (-хьá(ц)) / и-ны-м-ха-хьоу (хьá(ц)), [imperf.] и-н-хó-з / и-ны-м-хо-з, [past indef.] и-н-хá-з / и-ны-м-ха-з, [cond.1] и-н-ха-ры-з / и-ны-м-ха-ры-з, [cond.2] и-н-хá-ша-з / и-ны-м-ха-ша-з, [plupf.] и-н-ха-хьá-з / и-ны-м-ха-хьá-з.

その他の例: **а-ка-цса-рá** “to scatter”: [*fin.*] [aor.] и-ка-цсэ-ит / и-кá-м-цсе-ит *or* и-кá-м-цса-зеит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-ка-цсó / и-кá-м-цсо. **а-ка-шэа-рá** “to fall”: [*fin.*] [aor.] и-ка-шэé-ит / и-кá-м-шэе-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-ка-шэó / и-кá-м-шэо. **а-н-пэа-рá** “to end”: [*fin.*] [aor.] и-н-пэé-ит / и-ны-м-пэé-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-н-пэó / и-ны-м-пэо. **а-цха-шьа-рá** [*fin.*] [aor.] ды-цха-шьé-ит / ды-м-цха-шьé-ит *or* ды-цха-м-шьé-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] й-цха-шьо / и-м-цхá-шьо *or* и-цхá-м-шьо. **а-та-тэа-рá** “to seat inside”: [*fin.*] [aor.] д-та-тэé-ит / д-тá-м-тэе-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-та-тэó / и-тá-м-тэо. **а-хын-хэ-рá** “to go back”: [*fin.*] [aor.] д-хын-хэ-йт / ды-хны-м-хэ-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-хын-хэ-уá / и-хны-м-хэ-уа. **а-пы-с-рá** “to move (*on a large scale*)”: [*fin.*] [aor.] д-пы-с-йт / ды-м-пы-с-йт; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-пы-с-уá / й-м-пы-с-уа. **аа-рá** “to come hither”: [*fin.*] [aor.] с-аá-ит / с-м-аá-ит; [*non-fin.*] (C1) [pres.] и-аа-уá / й-м-аа-уа.

4. 8. 自動詞 F 型の非終止形

この型に属する動詞は、二つの項と preverb をもつ自動詞である。非終止形のアクセント法は基本的に以下ようになる。1) マスダルのアクセントが語頭にある場合、非終止形のコラム 1 に関係詞接頭辞があればアクセントはコラム 2 に置かれ、コラム 2 に関係詞接頭辞があればアクセントは語末アクセント (否定マーカーがある場合にはこの直前にアクセントが置かれる) をとる傾向がある。2) マスダルの preverb の上にアクセントがあれば、非終止形のアクセントは preverb の上に置かれる傾向がある。3) マスダルのアクセントが語末にあれば、非終止形のアクセントは語末アクセント (否定マーカーがある場合にはこの直前にアクセントが置かれる) をとる。

1) マスダルのアクセントが語頭にある場合の例: **á-хэа-цш-ра** “to look at”: [*fin.*] [aor.]

д-лы́-хэа-пш-ит [C1-C2-preverb-R-Fin.] (he/she-her-at-look-Fin.) “he/she looked at her” / д-лы́-хэа-м-пш-ит [C1-C2-preverb-NEG-R-Fin.] (he/she-her-at-not-look-Fin.) “he/she did not look at her”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-лы́-хэа-пш-уа [Rel(C1)-C2-preverb-R-DYN] (who-her-at-look-DYN) “(one) who looks at her” / и-лы́-хэа-м-пш-уа [Rel(C1)-C2-preverb-NEG-R-DYN] (who-her-at-not-look-DYN) “(one) who does not look at her”, (C2) ды-з-хэа-пш-уа́ [C1-Rel(C2)-preverb-R-DYN] (he/she-whom-at-look-DYN) “(one) whom he/she looks at” / ды-з-хэа́-м-пш-уа [C1-Rel(C2)-preverb-NEG-R-DYN] (he/she-whom-at-not-look-DYN) “(one) whom he/she does not look at”, [aor.] (C1) и-лы́-хэа-пш / и-лы́-хэа-м-пш, (C2) ды-з-хэа-пшы́ / ды-з-хэа́-м-пш, [fut.1] (C1) и-лы́-хэа-пш-ра / и-лы́-хэа-м-пш-ра, (C2) ды-з-хэа-пш-ра́ / ды-з-хэа́-м-пш-ра, [fut.2] (C1) и-лы́-хэа-пш-ша / и-лы́-хэа-м-пш-ша, (C2) ды-з-хэа-пшы́-ша / ды-з-хэа́-м-пшы-ша, [perf.] (C1) и-лы́-хэа-пш-хью (-хья(ц)) / и-лы́-хэа-м-пш-хью (-хья(ц)), (C2) ды-з-хэа-пш-хью́ (-хья́(ц)) / ды-з-хэа́-м-пш-хью (-хья(ц)), [imperf.] (C1) и-лы́-хэа-пш-уа-з / и-лы́-хэа-м-пш-уа-з, (C2) ды-з-хэа-пш-уа́-з / ды-з-хэа́-м-пш-уа-з, [past indef.] (C1) и-лы́-хэа-пшы-з / и-лы́-хэа-м-пшы-з, (C2) ды-з-хэа-пшы́-з / ды-з-хэа́-м-пшы-з, [cond.1] (C1) и-лы́-хэа-пш-ры-з / и-лы́-хэа-м-пш-ры-з, (C2) ды-з-хэа-пш-ры́-з / ды-з-хэа́-м-пш-ры-з, [cond.2] (C1) и-лы́-хэа-пшы-ша-з / и-лы́-хэа-м-пшы-ша-з, (C2) ды-з-хэа-пшы́-ша-з / ды-з-хэа́-м-пшы-ша-з, [plurp.] (C1) и-лы́-хэа-пш-хья-з / и-лы́-хэа-м-пш-хья-з, (C2) ды-з-хэа-пш-хья́-з / ды-з-хэа́-м-пш-хья-з.

その他の例: **á-ṗa-ṗsh-ṗa** “to look up”: [*fin.*] [aor.] д-á-ṗa-ṗsh-ит / д-á-ṗa-м-ṗsh-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-лы́-ṗa-ṗsh-уа / и-лы́-ṗa-м-ṗsh-уа, (C2) ды-з-ṗa-ṗsh-уа́ / ды-з-ṗá-м-ṗsh-уа. cf. **á-shṗṗa-la-ṗa** “to go after”: [*fin.*] [aor.] д-лы́-шṗṗa-ле-ит / д-лы́-шṗṗa-м-ле-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-лы́-шṗṗa-ло / и-лы́-шṗṗa-м-ло, (C2) д-зы-шṗṗá-ло / д-зы-шṗṗá-м-ло. **á-xṗa-ṗṗa-ṗa** “to smile at”: [*fin.*] [aor.] д-лы́-хэа-ṗṗe-ит / д-лы́-хэа-м-ṗṗe-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-лы́-хэа-ṗṗo / и-лы́-хэа-м-ṗṗo, (C2) д-зы́-хэа-ṗṗo / д-зы́-хэа-м-ṗṗo.

2) マスダルの preverb の上にアクセントがある例: **a-zá-shsh-ṗa** “to complain about”: [*fin.*] [aor.] ды-л-зá-шш-ит [C1-C2-preverb-R-Fin.] “he/she complained about her” / ды-л-зá-м-шш-ит [C1-C2-preverb-NEG-R-Fin.] “he/she did not complain about her”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-л-зá-шш-уа [Rel(C1)-C2-preverb-R-DYN] (who-her-preverb-complain-DYN) “(one) who complains about her” / и-л-зá-м-шш-уа [Rel(C1)-C2-preverb-NEG-R-DYN] (who-her-preverb-not-complain-DYN) “(one) who does not complain about her”, (C2) ды-з-зá-шш-уа [C1-Rel(C2)-preverb-R-DYN] (he/she-whom-preverb-complain-DYN) “(one) whom he/she complains about” / ды-з-зá-м-шш-уа [C1-Rel(C2)-preverb-NEG-R-DYN] (he/she-whom-preverb-not-complain-DYN) “(one) whom he/she does not complain about”, [aor.] (C1) и-л-зá-шш / и-л-зá-м-

шш, (C2) ды-з-зá-шш / ды-з-зá-м-шш, [imperf.] (C1) и-л-зá-шш-уа-з / и-л-зá-м-шш-уа-з, (C2) ды-з-зá-шш-уа-з / ды-з-зá-м-шш-уа-з, [past indef.] (C1) и-л-зá-шшы-з / и-л-зá-м-шшы-з, (C2) ды-з-зá-шшы-з / ды-з-зá-м-шшы-з.

その他の例: **а-зы-зырҕ-ра** “to listen to”: [fin.] [aor.] ды-л-зы-зырҕ-ит / ды-л-зы-м-зырҕ-ит; [non-fin.] [pres.] (C1) и-л-зы-зырҕ-уа / и-л-зы-м-зырҕ-уа, (C2) ды-з-зы-зырҕ-уа / ды-з-зы-м-зырҕ-уа. cf. **а-зáаигэа-ха-ра** “to approach”: [fin.] [aor.] ды-л-зáаигэа-хе-ит / ды-л-зáаигэа-м-хе-ит; [non-fin.] [pres.] (C1) и-л-зáаигэа-хо / и-л-зáаигэа-м-хо, (C2) ды-з-зáаигэа-хо / ды-з-зáаигэа-м-хо.

3) マスダルのアクセントが語末にある例: **а-гэа-ҕха-рá** “to like”, lit. “to please”: [fin.] [aor.] ды-л-гэа-ҕхэ-ит [C1-C2-prverb-R-Fin.] (he/she-her-preverb-please-Fin.) “she liked him/her” / ды-л-гэа-м-ҕхе-ит [C1-C2-prverb-NEG-R-Fin.] (he/she-her-preverb-not-please-Fin.) “she did not like him/her”; [non-fin.] [pres.] (C1) и-л-гэа-ҕхó [Rel(C1)-C2-prverb-R-DYN] (who-her-preverb-please-DYN) “(one) whom she likes” / и-л-гэа-м-ҕхо [Rel(C1)-C2-prverb-NEG-R-DYN] “(one) whom she does not like”, (C2) ды-з-гэа-ҕхó [C1-Rel(C2)-preverb-R-DYN] (he/she-whom-preverb-please-DYN) “(one) who likes him/her” / ды-з-гэа-м-ҕхо [C1-Rel(C2)-preverb-R-DYN] “(one) who does not like him/her”, [aor.] (C1) и-л-гэа-ҕхá / и-л-гэа-м-ҕха, (C2) ды-з-гэа-ҕхá / ды-з-гэа-м-ҕха, [fut.1] (C1) и-л-гэа-ҕха-рá / и-л-гэа-м-ҕха-ра, (C2) ды-з-гэа-ҕха-рá / ды-з-гэа-м-ҕха-ра, [fut.2] (C1) и-л-гэа-ҕхá-ша / и-л-гэа-м-ҕха-ша, (C2) ды-з-гэа-ҕхá-ша / ды-з-гэа-м-ҕха-ша, [perf.] (C1) и-л-гэа-ҕха-хьбу (-хьá(ц)) / и-л-гэа-м-ҕха-хьоу (-хьа(ц)), (C2) ды-з-гэа-ҕха-хьбу (-хьá(ц)) / ды-з-гэа-м-ҕха-хьоу (-хьа(ц)), [imperf.] (C1) и-л-гэа-ҕхó-з / и-л-гэа-м-ҕхо-з, (C2) ды-з-гэа-ҕхó-з / ды-з-гэа-м-ҕхо-з, [past indef.] (C1) и-л-гэа-ҕхá-з / и-л-гэа-м-ҕха-з, (C2) ды-з-гэа-ҕхá-з / ды-з-гэа-м-ҕха-з, [cond.1] (C1) и-л-гэа-ҕха-рý-з / и-л-гэа-м-ҕха-ры-з, (C2) ды-з-гэа-ҕха-рý-з / ды-з-гэа-м-ҕха-ры-з, [cond.2] (C1) и-л-гэа-ҕхá-ша-з / и-л-гэа-м-ҕха-ша-з, (C2) ды-з-гэа-ҕхá-ша-з / ды-з-гэа-м-ҕха-ша-з, [plupf.] (C1) и-л-гэа-ҕха-хьá-з / и-л-гэа-м-ҕха-хьа-з, (C2) ды-з-гэа-ҕха-хьá-з / ды-з-гэа-м-ҕха-хьа-з.

その他の例: **а-цэ-шэа-рá** “to be afraid of”: [fin.] [aor.] д-лы-цэ-шээ-ит “he/she was afraid of her” / ды-л-цэы-м-шэе-ит; [non-fin.] [pres.] (C1) и-лы-цэ-шэó “(one) who is afraid of her” / и-л-цэы-м-шэо, (C2) д-зы-цэ-шэó “(one) whom he/she is afraid of” / ды-з-цэы-м-шэо. **а-хь-за-рá** “to catch up”: [fin.] [aor.] д-лы-хь-зэ-ит / ды-л-хьы-м-зе-ит; [non-fin.] [pres.] (C1) и-лы-хь-зó / и-л-хьы-м-зо, (C2) д-зы-хь-зó / ды-з-хьы-м-зо. **а-з-ҕш-рá** “to wait for”: [fin.] [aor.] ды-л-зы-ҕш-ит / ды-л-зы-м-ҕш-ит; [non-fin.] [pres.] (C1) и-л-зы-ҕш-уá / и-л-зы-м-ҕш-уа, (C2) ды-зы-ҕш-уá / ды-з-зы-м-ҕш-уа. **а-з-пáа-рá** “to ask sb. a question”: [fin.] [aor.] д-лы-з-пáа-ит / ды-л-зы-м-пáа-ит; [non-fin.] [pres.] (C1) и-лы-з-пáа-уá / и-л-зы-м-пáа-уа, (C2) д-зы-з-

ṽaa-yá / ды-з-зы-м-ṽaa-ya.

4. 9. 他動詞 G 型の非終止形

この型の動詞は、C 型動詞の行為者接頭辞の前に preverb を前綴させた 2 項他動詞である。この G 型動詞の非終止形は、恐らく preverb の影響によって明確なアクセント型をきめることは困難である。しかし次のような傾向としてのアクセント型を言うことができる。1) preverb にアクセントが置かれる preverb 固定アクセント型, 2) コラム 1 と語末との移動アクセント型, 3) 語末固定アクセント型。

1) preverb 固定アクセント型の例: **aa-xaa-pa** “to buy”: [*fin.*] [aor.] и-aa-л-хәе-ит [C1-preverb-C3-R-Fin.] (it-preverb-she-buy-Fin.) “she bought it” / и-aa-лы-м-хәе-ит [C1-preverb-C3-NEG-R-Fin.] (it-preverb-she-not-buy-Fin.) “she did not buy it”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-aa-л-хәо [Rel(C1)-preverb-C3-R-DYN] (which-preverb-she-buy) “(that) which she buys” / и-aa-лы-м-хәо [Rel(C1)-preverb-C3-NEG-R-DYN] (which-preverb-she-not-buy) “(that) which she does not buy”, (C3) и-aa-з-хәо [C1-preverb-Rel(C3)-R-DYN] (it-preverb-who-buy) “(one) who buys it” / и-aa-зы-м-хәо [C1-preverb-Rel(C3)-NEG-R-DYN] (it-preverb-who-not-buy) “(one) who does not buy it”, [aor.] (C1) и-aa-л-хәа / и-aa-лы-м-хәа, (C3) и-aa-з-хәа / и-aa-зы-м-хәа, [fut.1] (C1) и-aa-л-хәа-ра / и-aa-лы-м-хәа-ра, (C3) и-aa-з-хәа-ра / и-aa-зы-м-хәа-ра, [fut.2] (C1) и-aa-л-хәа-ша / и-aa-лы-м-хәа-ша, (C3) и-aa-з-хәа-ша / и-aa-зы-м-хәа-ша, [perf.] (C1) и-aa-л-хәа-хьоу (-хьа(ц)) / и-aa-лы-м-хәа-хьоу (-хьа(ц)), (C3) и-aa-з-хәа-хьоу (-хьа(ц)) / и-aa-зы-м-хәа-хьоу (-хьа(ц)), [imperf.] (C1) и-aa-л-хәо-з / и-aa-лы-м-хәо-з, (C3) и-aa-з-хәо-з / и-aa-зы-м-хәо-з, [past indef.] (C1) и-aa-л-хәа-з / и-aa-лы-м-хәа-з, (C3) и-aa-з-хәа-з / и-aa-зы-м-хәа-з, [cond.1] (C1) и-aa-л-хәа-ры-з / и-aa-лы-м-хәа-ры-з, (C3) и-aa-з-хәа-ры-з / и-aa-зы-м-хәа-ры-з, [cond.2] (C1) и-aa-л-хәа-ша-з / и-aa-лы-м-хәа-ша-з, (C3) и-aa-з-хәа-ша-з / и-aa-зы-м-хәа-ша-з, [plupf.] (C1) и-aa-л-хәа-хьа-з / и-aa-лы-м-хәа-хьа-з, (C3) и-aa-з-хәа-хьа-з / и-aa-зы-м-хәа-хьа-з.

その他の例: **a-na-ga-pa** “to take thither”: [*fin.*] [aor.] б-на-з-ге-ит “I took you thither” / б-на-сы-м-ге-ит “I did not take you thither”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-на-л-го / и-на-лы-м-го, (C3) д-на-з-го / д-на-зы-м-го. **a-gaa-ta-pa** “to notice”: [*fin.*] [aor.] и-гәа-с-те-ит “I noticed it” / и-гәа-сы-м-те-ит “I did not notice it”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-гәа-л-то / и-гәа-лы-м-то, (C3) д-гәа-з-то / д-гәа-зы-м-то. **a-la-ga-pa** “to lower”: [*fin.*] [aor.] б-ла-з-ге-ит “I lowered you” / б-ла-сы-м-ге-ит “I did not lower you”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-ла-л-го / и-ла-лы-м-го, (C3) и-ла-з-го / и-ла-зы-м-го.

2) コラム 1 と語末との移動アクセント型の例: **a-ka-ta-pa** “to drive away”: [*fin.*] [aor.]

и-ка́-с-це-ит [C1-preverb-C3-R-Fin] (it-preverb-I-drive-Fin) “I drove it away” / и-ка-сы́-м-це-ит [C1-preverb-C3-NEG-R-Fin] (it-preverb-I-not-drive-Fin) “I did not drive it away”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и́-ка-л-по [Rel(C1)-preverb-C3-R-DYN] (whom-preverb-she-drive) “(one) whom she drives away” / и́-ка-лы-м-по [Rel(C1)-preverb-C3-NEG-R-DYN] (whom-preverb-she-not-drive) “(one) whom she does not drive away”, (C3) и-ка-з-цѐ [C1-preverb-Rel(C3)-R-DYN] (it-preverb-Rel(C3)-drive) “(one) who drives it away” / и-ка-зы-м-цѐ [C1-preverb-Rel(C3)-NEG-R-DYN] (it-preverb-Rel(C3)-not-drive) “(one) who does not drive it away”, [aor.] (C1) и́-ка-л-ца / и́-ка-лы-м-ца, (C3) и-ка-з-ца́ / и-ка-зы-м-ца́, [fut.1] (C1) и́-ка-л-ца-ра / и́-ка-лы-м-ца-ра, (C3) и-ка-з-ца-ра́ / и-ка-зы-м-ца-ра́, [fut.2] (C1) и́-ка-л-ца-ша / и́-ка-лы-м-ца-ша, (C3) и-ка-з-ца́-ша / и-ка-зы-м-ца́-ша, [perf.] (C1) и́-ка-л-ца-хью (-хья(ц)) / и́-ка-лы-м-ца-хью (-хья(ц)), (C3) и-ка-з-ца-хью (-хья́(ц)) / и-ка-зы-м-ца-хью (-хья́(ц)), [imperf.] (C1) и́-ка-л-цо-з / и́-ка-лы-м-цо-з, (C3) и-ка-з-цѐ-з / и-ка-зы-м-цѐ-з, [past indef.] (C1) и́-ка-л-ца-з / и́-ка-лы-м-ца-з, (C3) и-ка-з-ца́-з / и-ка-зы-м-ца́-з, [cond.1] (C1) и́-ка-л-ца-ры-з / и́-ка-лы-м-ца-ры-з, (C3) и-ка-з-ца-ры́-з / и-ка-зы-м-ца-ры́-з, [cond.2] (C1) и́-ка-л-ца-ша-з / и́-ка-лы-м-ца-ша-з, (C3) и-ка-з-ца́-ша-з / и-ка-зы-м-ца́-ша-з, [plupf.] (C1) и́-ка-л-ца-хья-з / и́-ка-лы-м-ца-хья-з, (C3) и-ка-з-ца-хья́-з / и-ка-зы-м-ца-хья́-з.

その他の例： **а́-ка-ца́-ра** “to make”: [*fin.*] [aor.] и-ка-л-цѐ-ит “she made it” / и-ка-лы-м-цѐ-ит “she did not make it”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и́-ка-л-цѐ / и́-ка-лы-м-цѐ, (C3) и-ка-з-цѐб / и-ка-зы-м-цѐб. **а́-ла-ца́-ра** “to sow”: [*fin.*] [aor.] и-ла-л-цѐ-ит “she sowed it” / и-ла-лы-м-цѐ-ит “she did not sow it”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и́-ла-л-цѐ / и́-ла-лы-м-цѐ, (C3) и-ла-з-цѐб / и-ла-зы-м-цѐб.

3) 語末固定アクセント型の例： **а-хны-рхэ-ра́** “to give back”: [*fin.*] [aor.] и-хын-лы-рхэ-йт [C1-preverb-C3-R-Fin] (it-preverb-she-give back) “she gave it back” / и-хын-л-мы-рхэ-йт [C1-preverb-C3-NEG-R-Fin] (it-preverb-she-not-give back) “she did not give it back”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-хын-лы-рхэ-уа́ [Rel(C1)-preverb-C3-R-DYN] (which/whom-preverb-she-give back) “(that / one) which/whom she gives back” / и-хын-л-мы-рхэ-уа́ “(that / one) which/whom she does not give back”, (C3) и-хын-зы-рхэ-уа́ [C1-preverb-Rel(C3)-R-DYN] (it-preverb-who-give back) “(one) who gives it back” / и-хын-з-мы-рхэ-уа́ “(one) who does not give it back”, [aor.] (C1) и-хын-лы-рхэы́ / и-хын-л-мы-рхэы́, (C3) и-хын-зы-рхэы́ / и-хын-з-мы-рхэы́, [imperf.] (C1) и-хын-лы-рхэ-уа́-з / и-хын-л-мы-рхэ-уа́-з, (C3) и-хын-зы-рхэ-уа́-з / и-хын-з-мы-рхэ-уа́-з, [past indef.] (C1) и-хын-лы-рхэы́-з / и-хын-л-мы-рхэы́-з, (C3) и-хын-зы-рхэы́-з / и-хын-з-мы-рхэы́-з.

cf. : **аа-ра-па́** “to bring”: [*fin.*] [aor.] и-аа-л-гѐ-ит / и-аа-лы-м-гѐ-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1)

и-аа-л-гб / и-аа-лы-м-гб, (C3) и-аа-з-гб / и-аа-зы-м-гб, [aor.] (C1) и-аа-л-га / и-аа-лы-м-га, (C3) и-аа-з-га / и-аа-зы-м-га, [imperf.] (C1) и-аа-л-гб-з / и-аа-лы-м-гб-з, (C3) и-аа-з-гб-з, / и-аа-зы-м-гб-з, [past indef.] (C1) и-аа-л-гá-з / и-аа-лы-м-гá-з, (C3) и-аа-з-гá-з / и-аа-зы-м-гá-з.

4. 10. 他動詞 H 型の非終止形

この型は D 型動詞の間接目的語の後ろに preverb を置いた 3 項他動詞である。この preverb はコラム 2 によって表される人称との間の関係を表す。アクセントは preverb に置かれる傾向が強い。

アクセントが preverb に置かれる例：**а-хэа-рá** “to say”: [fin.] [aor.] и-с-á-л-хэе-ит [C1-C2-preverb-C3-R-Fin] (it-me-to-she-say-Fin.) “she said it to me” / и-с-á-лы-м-хэе-ит [C1-C2-preverb-C3-NEG-R-Fin] (it-me-to-she-not-say-Fin.) “she did not say it to me”; [non-fin.] [pres.] (C1) и-с-á-л-хэо [Rel(C1)-C2-preverb-C3-R-DYN] (which-me-to-she-say) “(that) which she says to me” / и-с-á-лы-м-хэо [Rel(C1)-C2-preverb-C3-NEG-R-DYN] (which-me-to-she-not-say) “(that) which she does not say to me”, (C2) и-з-á-л-хэо [C1-Rel(C2)-preverb-C3-R-DYN] (it-whom-to-she-say) “(one) to whom she says it” / и-з-á-лы-м-хэо [C1-Rel(C2)-preverb-C3-NEG-R-DYN] (it-whom-to-she-not-say) “(one) to whom she does not say it”, (C3) и-с-á-з-хэо [C1-C2-preverb-Rel(C3)-R-DYN] (it-me-to-who-say) “(one) who says it to me” / и-с-á-зы-м-хэо [C1-C2-preverb-Rel(C3)-NEG-R-DYN] (it-me-to-who-not-say) “(one) who does not say it to me”, [aor.] (C1) и-с-á-л-хэа / и-с-á-лы-м-хэа, (C2) и-з-á-л-хэа / и-з-á-лы-м-хэа, (C3) и-с-á-з-хэа / и-с-á-зы-м-хэа, [fut.1] (C1) и-с-á-л-хэа-ра / и-с-á-лы-м-хэа-ра, (C2) и-з-á-л-хэа-ра / и-з-á-лы-м-хэа-ра, (C3) и-с-á-з-хэа-ра / и-с-á-зы-м-хэа-ра, [fut.2] (C1) и-с-á-л-хэа-ша / и-с-á-лы-м-хэа-ша, (C2) и-з-á-л-хэа-ша / и-з-á-лы-м-хэа-ша, (C3) и-с-á-з-хэа-ша / и-с-á-зы-м-хэа-ша, [perf.] (C1) и-с-á-л-хэа-хью (-хья(ц)) / и-с-á-лы-м-хэа-хью (-хья(ц)), (C2) и-з-á-л-хэа-хью (-хья(ц)) / и-з-á-лы-м-хэа-хью (-хья(ц)), (C3) и-с-á-з-хэа-хью (-хья(ц)) / и-с-á-зы-м-хэа-хью (-хья(ц)), [imperf.] (C1) и-с-á-л-хэо-з / и-с-á-лы-м-хэо-з, (C2) и-з-á-л-хэо-з / и-з-á-лы-м-хэо-з, (C3) и-с-á-з-хэо-з / и-с-á-зы-м-хэо-з, [past indef.] (C1) и-с-á-л-хэа-з / и-с-á-лы-м-хэа-з, (C2) и-з-á-л-хэа-з / и-з-á-лы-м-хэа-з, (C3) и-с-á-з-хэа-з / и-с-á-зы-м-хэа-з, [cond.1] (C1) и-с-á-л-хэа-ры-з / и-с-á-лы-м-хэа-ры-з, (C2) и-з-á-л-хэа-ры-з / и-з-á-лы-м-хэа-ры-з, (C3) и-с-á-з-хэа-ры-з / и-с-á-зы-м-хэа-ры-з, [cond.2] (C1) и-с-á-л-хэа-ша-з / и-с-á-лы-м-хэа-ша-з, (C2) и-з-á-л-хэа-ша-з / и-з-á-лы-м-хэа-ша-з, (C3) и-с-á-з-хэа-ша-з / и-с-á-зы-м-хэа-ша-з, [plupf.] (C1) и-с-á-л-хэа-хья-з / и-с-á-лы-м-хэа-хья-з, (C2) и-з-á-л-хэа-хья-з / и-з-á-лы-м-хэа-хья-з, (C3) и-с-á-з-хэа-хья-з / и-с-á-зы-м-хэа-хья-з.

その他の例：**а-цэ-га-рá** “to take *sth.* away from *sb.*”: [fin.] [aor.] и-с-цэ́-л-ге-ит / и-с-

цэ́ы-лы-м-ге-ит; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-б-цэ́ы-л-го / и-б-цэ́ы-лы-м-го, (C2) и-з-цэ́ы-л-го / и-з-цэ́ы-лы-м-го, (C3) и-б-цэ́ы-з-го / и-б-цэ́ы-зы-м-го.

またこのH型動詞と類似の構造を有する主体相 subjective version の動詞形 **a-x-ra-pá** “to spend” の非終止形は次のようである：*[fin.]* [aor.] и-л-хы́-л-ге-ит [C1-POSS-SV-C3-R-Fin.] (it-her-SV-she-spend) “she spent it” / и-л-хы́-лы-м-ге-ит [C1-POSS-SV-C3-NEG-R-Fin.] (it-her-SV-she-not-spend) “she did not spend it”; [*non-fin.*] [pres.] (C1) и-л-хы́-л-го [Rel(C)-POSS-SV-C3-R-DYN] (which-her-SV-she-spend) “(that) which she spends” / и-л-хы́-лы-м-го [Rel(C)-POSS-SV-C3-NEG-R-DYN] (which-her-SV-she-not-spend) “(that) which she does not spend”, (C3) и-з-хы́-з-го [C1-Rel(POSS)-SV-Rel(C3)-R-DYN] (it-whose-SV-who-spend) “(one) who spends it” / и-з-хы́-зы-м-го [C1-Rel(POSS)-SV-Rel(C3)-NEG-R-DYN] (it-whose-SV-who-not-spend) “(one) who does not spend it”.

略号

aor. = aorist

C = Column

CAUS = Causative

cond. = Conditional

DYN = Dynamic

fin. / Fin. (Final) = terminal

imperf. = Imperfect

intr. = intransitive

NEG = Negative

non-fin. (non-final) = non-terminal

OV = Objective Version

perf. = perfect

past indef. = past indefinite

plupf. = pluperfect

POSS = Possessive

pres. = present

R = Root

Rel. = Relative

STAT = Stative

SV = Subjective Version

tr. = transitive

註

- 1) 「終止形」と「非終止形」という用語は、拙論「アプハズ語の動詞形態論(1)」の註4で言うところの「定形 finite forms」と「非定形 non-finite forms」のことである。後者の用語は欧米の研究者の訳語を当てたものであるが、アプハズ語のこの形は印欧語の finite forms と non-finite forms とは異なる機能を有する形であり、日本語の終止形と非終止形の機能により近いことから、本論ではこの用語を「終止形」と「非終止形」という用語に改めた。
- 2) 本研究は、平成14-15年度科学研究費補助金(研究課題名「アプハズ語の動詞構造の研究」基盤研究(C)(2) 課題番号14510617)の援助を受けた。

参考文献

- 柳沢民雄「アプハズ語の動詞形態論(1)」名古屋大学言語文化部・国際言語文化研究科 言語文化論集 第22巻 第2号, 227-262頁, 2001.
- 柳沢民雄「アプハズ語の動詞形態論(2)」名古屋大学言語文化部・国際言語文化研究科 言語文化論集 第23巻 第2号, 251-270頁, 2002.